叻報

第一萬三千七百九十六號

LAT PAU PRESS, LTD.
The Leading Chinese Daily Newspaper in the British Malaya. Established 1880.
SATURDAY 15th DECEMBER, 1928.
Published by
Lee Tit Ming & Chang Bih Fong.
Nos. 11 & 13 Cross Street, Singapore.
Phone: 1164.

▲本報創辦于前清光緒六年十月十二月編輯及發行所在新嘉坡哥勞實得力十一號及十三號電話一一六四號

▲總理薛夢麟　督印人兼編輯主任李鐵民、張碧方

◎本報報費定例

▲零售每份一角每月二元全年二十四元

▲外加郵費英屬每份二占外國每份六占

◎本報告白費定例

▲凡登全年告白分期收費乎幾截止無款收足先此聲明以免發論逾期告白費請先惠

和豐輪船有限公司

豐華輪船準于陰曆十一月初三日由仰光檳城吉隆至叻
初四日往香港汕頭廈門

豐平輪船準于陰曆十一月十三日由仰光檳城吉隆抵叻
十四日往香港汕頭廈門

豐慶輪船準于陰曆十一月初八日由香港廈門汕頭抵叻
初九日往檳城仰光

貴客搭船附貨請到本行面議
各船俱備有無線電消息靈通

代理　廈門軍聯合公司　興合公司　香港軍　同盛成　汕頭軍　和成號

諸君何故身體衰弱？

夏露氏補酒能使諸君強健。

諸君身體衰弱是因血衰不能予身體各部之強壯故貴體之衰弱與苦惱殊不爲奇夏露氏補酒功能使諸君血富而健康誠如是乃能流行於全身各部而迅速恢復諸君之生機以享人生之快樂也

贈送酒杯

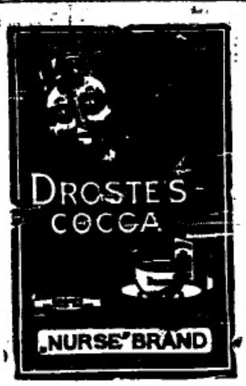
本公司特製水晶酒杯適足容藏一瓶之酒附於大樽之夏露氏酒一瓶送贈客人用據酒時請向索取

Hall's Wine

夏露氏酒丕能給人身健康與強壯之補酒各上等藥房調查及新加坡與檳城之華洲京方面各有限公司均可購得

唯一代理人英京倫敦士桑苏士斯士有限公司

African and Eastern Trade Corp. Ltd.,
100, 100-1, 100-2, *Robinson Road, Singapore; and Penang.*
SOLE PROPRIETORS: STEPHEN SMITH & Co. Ltd.,
BOW, LONDON, ENGLAND.



請用美人標蔻蔻粉泡茶爲頂上之飲料

唯一代理星洲羅敏申律三十七號荷蘭南公司

話電五〇七一

分售處　大坡山仔頂　振華興公司　小坡米芝律

各罐頭洋貨店均有發售

Sole Agents:
INTERNATIONALE CREDIET-EN HANDELS-VEREENIGING
"ROTTERDAM"
37, Robinson Road, Singapore. Phone 5071

絕無其他醬汁能如世界著名之利亞巴林氏醬汁之使用者心滿意足則其味力之宏富滋味之優美用時之省儉亦絕不能望其項背也

LEA & PERRINS' SAUCE

白熊標

白熊標罐頭牛乳士坡堡爲是所有牛乳油中之最良者此油來自澳州（俗稱新金山）油質不變換自出市以來屢受中外僑民信迎

各大食店均有此標出售星洲唯一代理人冰藏有限公司隨時均有存貨備辦特此佈告

SOLE AGENTS:
SINGAPORE COLD STORAGE CO., LTD.
SINGAPORE

SOLE AGENTS:
SINGAPORE COLD STORAGE CO., LTD.
SINGAPORE

強腎藥精

鹿 注 册 嘜

功效
最補元神
最固精液
最強腎部
最培根本

價目
每盒壹員伍角
每打拾伍員

總批發
石叻 庇能 怡保
倫豐商店

協興鞋莊

小坡三馬路門牌廿二及廿三號

◎欲救足之患者必賴於履

快來！快來！

本號創設以來所製各款趨時革履久為中西士女所歡迎揆厥原因良由製造工精選料優美加以款色新鮮所以顧客源源踵至生意蒸蒸日上今為本號三十週紀念適逢新年在邇藉此佳期特將各款男女大小革履特別平沽原定新歷十二月一日起至十五日止今展期至卅一日乃止以酬僑胞惠顧之雅意尤望僑界聯袂偕來機會無多幸勿失之交臂是盼

中華民國十七年十一月廿九日（下書）

小坡三馬路門牌廿二廿三號 陳錦儔啓

擁護君之領袖

人體之構成　同於國家政治之組織　耳目口鼻手足　職司動作　猶今日行政司法監察考試各院也　而其種種措施之大綱大法　乃須取決於立法院　立法院則人身之頭腦也　頭腦職司思想　爲五官四肢之領袖　故五官四肢之動作莫不聽命而行　使或調攝失宜　致爲疾病所攻　全身各部　都感痛苦　一切動作皆停頓矣　本公司所製「頭痛散」　係集多數名西醫及製藥家之經驗配製而成　主治頭痛之症　其他如風寒感冒　水土不服　胸悶牙痛　身體發熱　均能兼治　服食簡便　奏效神速　頭腦爲五官四肢之領袖亦即爲君一身之領袖　擁護之力惟此爲大　君欲思想活潑　動作敏捷　而無或有停頓之處者　其常備本公司之頭痛散乎

鐘標頭痛散

中華民國十七年十二月十二日　陳嘉庚公司

濟南良藥

本藥房監製各種藥品最有經驗效力有病者用之藥到春回無病者服之益壽延年誠爲種保身之良友也本主人俾僑胞易得良藥疾病無憂故特將各品分別刊登日報使病家知所問津焉

調經種子藥霸

（大樽一元）（小樽五角）

專治婦女經水不調經前經後腹痛如絞腰痛特服一貼日服三次久服尤妙宜忌生冷不消化等物

本埠中國藥舖俱有發售

新嘉坡瀝礦勿敢街（即小坡新世界大馬路）門牌一百十三號電話四八五三 濟南大房謹啓

○華僑銀行擴充匯兌廣告

本行開設以來十載於茲矣叨蒙各界士商　光顧營業蒸蒸日上近又特加擴充添設代理埠辦匯兌茲將各埠分行及代理等處附錄於後

敝分行　吉隆坡　檳城　仰光　吉蘭丹　占卑　廈門

代理處　香港和豐銀行　香港中國銀行　上海和豐銀行　上海中南銀行　汕頭中國銀行

廣東　東亞銀行　廣東銀行　呂宋　東亞銀行

　　　汕頭　上海商業儲蓄銀行

倫敦　國民銀行　紐約　愛敏銀行　神戶　國民銀行（未完）

民國十七年十二月十二日

特載「新外東」願稿暫停一次并一聲聲

◎王外長大難已過

〔評論〕

▲此後鴻運亨通大可升官發財……

真好似青天一聲霹靂：南京民衆示威大遊行：把王外長的住宅都搗毀了：王外長真是晦氣星當頭：辦過十幾年外交：赤心赤膽：一向站在民衆利益的立場上做事：到現在反會吃到小百姓的虧：有冤沒處訴：王外長也弄得怪可憐啊：

王外長辦理外交：從當初北方軍閥時代辦到現在南方革命時代：論起資格來：老之又老：論起經驗學識來：他既然足跡橫縱南北：學貫五洲東西：誰能比得上他：

王外長的外交手段如何：你說是柔弱麼：我得說不是：王外長斷不會柔弱的：王外長的手段：正是他圓滑的長處：假使就小些事來瞧：更見王外長手段的圓滑了：且看王外長內交（國內的交際也）功夫如何：就可知道：王外長對北方的軍閥：雖不稱同志：卻也稱同夥：當時國民黨還沒取到全國政權：王外長為要在政治上活動：就不得不向北進取：果然以王外長的才能學識：不難如願以償：王外長以一身而兼好于南北兩方：非手段圓滑：怎能臻此：

其次曾記得某時候：王外長還引過他如花如玉的妹妹：同那位國外王少爺小張先生：大跳其舞：王外長的意思：當然可以推想得些：他妹妹和小張先生倘然得親熱：他心裏就格外高興：要辦理外交：就格外可以圓滑：這豈不是王外長內交手段高明的明證麼：以此推想到他外交手段：那就可知道的了：

然而：王外長偏也命途多乖：自從到南京做起革命的外長來：第一起：中俄條約：就碰到個大釘子：說他什麼違反中央方針：板起黑面孔：報給王外長一個「不准」和「予以駁斥」字樣：還有武漢方面的黨員：更不留面情：喊起打倒的口號：我們當時想：王外長或者是要抱起消極：也撒起手：向中央乾乾色色（肉麻）的提上一紙辭職書了：然而王外長卻不然：他以為做國家大事：不當因這一些小事：而就消極的：硬着頭：仍是靜下去：這正是王外長的美德：其中或者也是王外長又善於運用內交手段：把有事化作無事了：

到了最近：又有事情來了：辦中比中義……新約：那對方經已覺妥：中央委員：偏又不滿意起來：將已成的草約：與交外交委員會研究修改：還要交中政會通過：又弄得我外長似失面子：似不失面子樣子：幸而王外長有忍耐的美德：做就的功夫：奔走運事：仍是拚着命：進行外交事宜：

不料：這次突然的：南京各團體：明目張膽　遊起的反王運動示威的遊行了：而且把他住宅都搗毀：這真是給王外長太沒面子了：要知道：王外長確有涵養功夫：可是你迫之太過：他不同顏反咬：他倚台老板：難包不會他出禍呢：

然而還是大幸：這天王外長同英公使藍普遜[illegible]得不說王外長福至心靈：不先不後：這天會到上海去了：王外長經此大難之後：百病消散：萬壽無疆：此後的鴻運：定必步上青雲呢：人家不免以這件事為王外長哭：我卻為王外長笑：還應賀王外長此後升官發財：

「圓」

〔電訊〕

新都民衆運動之前途

△國府對搗毀王宅甚不滿意
△此後須請示而行
△還有學事主犯嚴辦通緝

△本報本日上海專電 自南京民衆。舉行示威大遊行。搗毀王外長住宅後。政府即召集緊急會議。議決通知各公團：此後凡大隊遊行：須請示當道。批准。且不得有橫暴舉動。並主張下令通緝肇事之主犯。歸案嚴辦。

△本日國際 宋子文否認彼曾與矢田談判日尿債項

△本日國際 王正廷及英使藍浦生已返南京 重開中英關稅條約談判

床次尚在南京

△公安局派武警保護
△各街且派武警遊行

△本報本日上海專電 南京公安局已派出武裝警察。巡示各街道。並守衛床次寓所。

△日領的消息

△本報本日上海專電 日領館消息 床次于十日返上海。

△逃往日本消息

△本日國際 床次通告上海即轉輪往青島擬赴大連奉天等處然後返日本

日領也在風聲鶴唳中

△其實何必……

△本報本日上海專電 上海日領館門口。昨日起亦派武裝軍人站崗。

裁釐會議第一聲

△本報本日上海專電 財政部昨日召開裁釐會議。宋子文主席

△本日國際 裁釐委員會已議決在六個月內裁撤釐金

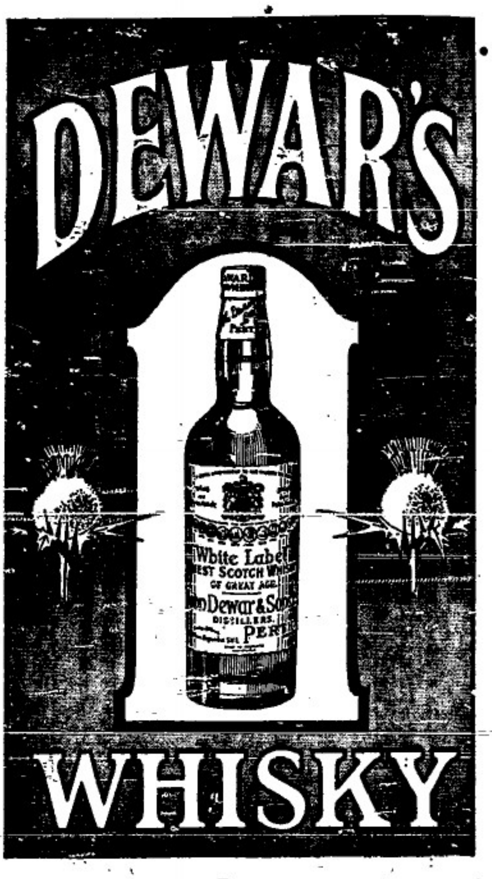
編遣會展期開會

△本報本日上海電訊 全國軍隊編遣會議展期至十二月二十五日開會。

內政部長閻錫山

△蔡老先生監督

△本報本日上海專電 閻錫山昨晨就內政部長職。中央派蔡元



Sole Agents:
HUTTENBACH, LAZARUS & SONS, LTD.
(Incorporated in the Straits Settlements.)
SINGAPORE, KUALA LUMPUR, IPOH AND PENANG.

唯一代理人星洲吉隆怡保嘩城
韓[illegible]目拉沙羅父子有限公司

此山打滅地丸係選上等檀香
油配貴重藥料精煉而成功能獨
[illegible]消毒止痛固氣
[illegible]治傳染及[illegible]所致各
[illegible]新起久患服丸二天立見
[illegible]功永不復發誠[illegible]之藥[illegible]
[illegible]在歐洲各國咸稱神效[illegible]行
[illegible]歷有年所患斯症者祈注意[illegible]
用後痛苦俱草自然明白
香港尖沙嘴[illegible]十八號
總行[illegible]
[illegible]沙[illegible]行
各大藥房均有發售
（中國[illegible]行啟）

山得爾彌地

此山得爾彌地藥丸為治五淋二濁最見捷效之[illegible]
蓋如照法服之無論久新輕重痛而且[illegible]只須[illegible]
痛除膿退濁止淋通再服五天一共七日定可除[illegible]
保無復發[illegible]
[illegible]

啟者各有代理[illegible]
[illegible]及[illegible]公司
民國十六年一月三日

Obtainable at all Dealers
INDENTING AGENTS
BARKER & KENG CHUAN
SINGAPORE.

利華衛生藥皂

君之小孩身體能不留污垢而保持清潔時健康斯立至矣

利華兄弟有限公司之出品

MANUFACTURED BY LEVER BROTHERS Ld., PORT SUNLIGHT.
SOLE AGENTS HUTTENBACH LAZARUS & SONS, Ld.,
Singapore, Penang, K. Lumpur & Ipoh.

蔣中正之豪語

（短評）　（靑）

▲三年之後外兵不撤：：

▲深刻的記者毋忘老蔣的頭顱：：：

歷來群衆搗毀外交長的住宅：當然是群衆有理：不過這個有理：是適宜於段祺瑞以前的時代：黨治之下：大概還須考慮：：昨天本報所報告的消息：關王宅被毀：我們今天已有一文悲祝老王從此難關度過：立刻升官發財：現暫勿論・不過：昨天本報專電：有蔣老總對群衆演說等字樣：今晨接到益群報：見其專電：關於王宅搗毀的事：亦有同樣之紀載：該消息報告老蔣演說之大意謂「你們熱心國事之民衆：千萬不應行此不合法律之行動：此後應努力維持秩序：如三年之後：外國在華駐兵不撤退：不平等條約再不廢除：請你們前來殺我：：」一種慷慨激昂的架子：多麼豪壯而動人：尤其是「三年之後」以至「請你們前來殺我」那幾句：真覺有聲有色：大有敲着鐵板銅琶唱着大江東去的豪概：

呵：我們記者：原來外兵要撤退：不平等條約要取消：還着等到三年之後：我們的蔣老總的寶貴頭顱纔敢堅決的擎來担保：這三年內：他是不敢輕易兒戲着自己的頭顱的：則事可勿論罷：單就此刻日本在山東的駐軍：如照老總的賭咒：那麼：我們民衆可不必通什麼電了：暫且放心：讓「長林豐草：東夷居之」了：嗚呼：

從來沒有想到：這回忽然想到了：我們現在始知道近來對于一切取消不平等條約與及對日交涉等重大的事件：常常感到當局之敷衍搪塞為職志的緣故：葫蘆裏的妙藥：却是這樣深謀遠慮地計劃着：所以：同胞們：大家還是沉默的好：這時候喊破了喉嚨：歸根結蒂：仍須等到三年後：你想此刻豈不白喊了麼：

然而：我們還要說：老總既已頭顱担保：苟如三年後的局勢還是和今一樣的糟糕：同胞：到那時候：你們須要毋忘殺了蔣老總的頭顱：不過我們又恐怕他的身體自新婚後：于滋養一方面：或許未免太不足罷：而三年的時期：在我們看來：那未免太長了罷：由是而想到一句不大吉利的話：如其到那時候他已不在人間：那麼：群衆要往那裏找個寶貴的頭顱呢：

我們又再爭推求：如其到那時蔣老總尚在人間：他既賭咒于光天化日之下：當然不敢出乎爾反乎爾罷：那麼：同胞就把他殺了：可是：這樣就能補於實際麼：蔣老總的頭顱：固然是名貴無倫：然把全個國家大事都担保在他的頭顱的去留上：那未免把國家看得連一文都不值了：

我們于此不得不結局歸根向我們全國民衆大聲疾呼曰：我們不願那功高望重的蔣老總有殺頭之日：尤其不願把全國的生死存亡和蔣老總的頭顱賭咒：然而蔣老總不惜以其名貴無倫的頭顱：來做爭回國家利益的担保：他老人家愛國愛群的熱心：我們現在彷彿很瞭解的又似乎像是也有一些兒的領會了：

本坡新聞一

國貨銀行在星籌設分行之要訊

——電報——緣起——公函

國貨銀行代表莊篤明君：自外埠勸募回星後：即積極進行本坡勸募事宜：因之而有本坡籌設分行之議：此訊本報得之最先：業已揭載十日本坡新聞一欄：閱者當能記憶及之：茲復探悉籌設分行一事：業經實現：發起人即為李俊承：胡文虎：陳延謙：薛武院四君：悉如本報十日所載：認股者已達二十六萬有奇：計胡文虎十萬：李俊承五萬：陳延謙五萬：大中局五萬：陳開國張永福合一萬：王聲世一千元：莊代表會于昨日電寄報告：茲錄其去電如下：

南京中國國貨銀行籌委會：星股約募一百萬：款留星作分行：業事行長：星自選委：優先請展至一月：總行董事：星二席：准否迅復：篤明叩寒：

又叻分行來函之先：京行孔祥熙等，會來電：茲錄電文如下：

星嘉坡大衆公司李俊承先生大鑒：本會籌過：加推兄及薛武院：胡文虎：陳延謙諸君為發起人：請約同提倡進募：並助籌辦檳甲吡等處招募：孔祥熙宋淵源馬少山叩皓：

星分行緣起：亦已擬就：其文云：

濟案發生：我國民政府：提倡全國國民自行集資組織中國國貨銀行於滬上：總額定為四千萬：招足一千萬元：便可開始營業：其要點以發展國貨之生產與運銷事業為宗旨：實業救國：誠為根本問題：爰辦爭競：行將開業：募股南來：冀達海內外通力合作之美意：海外僑胞：愛國之心：原有熱烈之表示：尤其是星僑：恆為首先倡導：今以提倡國內：多抱遲疑觀望者：夫亦鑒於前此辦理之不善：有以致之：歸然：南洋群島：我僑之足跡遍矣：星洲一隅：又為運輸唯一之通商口岸：欲謀國貨向外發展：尤有儲積國貨銀行以為週轉與輔助：照其章程草案第三條之規定：關因營業上之必要：得於各省省會及重要市縣商埠等：酌設分行支行：或辦事處：而其資本由其所在地集合：最低限度五十萬元以上：同人等受屬發起斯選：妥籌善策：爾有星洲分行組立之議：董欲募集鉅資：以充總行股額：而又督收股款：作為分行基金：誠衆夫合作精神：復實現自行監督：總行分行：通聯一氣：海內海外：畛域無分：敢希贊同：咸斯偉舉：是為序：發起人：陳延謙李俊承胡文虎薛武院

又開檳城之籌募：計已達十萬元以上：該僑

莊代表昨致本報一函：以為本篇之殿：

記者先生大鑒：前函計已達覽：頃接檳城丘君明昶來電：由太興公司轉交與弟者：「中國國貨銀行檳城募股：經達十萬元以上：丘明昶」：請將電語即登貴報：藉資觀感是禱：順頌撰安：

弟莊篤明上十二・十四。

今晚怡和軒歡宴外部特派員

外交部特派赴土耳其暹羅等國專員程演生君：業於昨日至叻：寓南洋酒店：同行者有賀嘯賓君：係上海行餘文社總經理：昨晚程賀二君曾由李總領事介紹往怡和軒：晤見薛嘉庚及林義順邱繼顯諸君等：宣述國內最近黨政情形及外交狀況：聞怡和軒已訂今晚設筵歡宴之云：程賀二君此來：曾攜有國內名流介紹書多件：茲覓得許世英王一亭致與林君及馬育航致與邱君者：發表如下：

▲許世英函　義順仁兄先生大鑒：未奉雅教：遐興[illegible]深：[illegible]中：徒此相左：[illegible]：辰維籌祺安泰：頌慰莫名：弟昔在閩：辱承閣下及閩人士厚愛：幸免隕越：回首前塵：弟之不忘閩者：而更不忘閣下也：友人程演生：偕同賀君嘯賓：致察東方各國政治：及南洋羣島僑務：閣下夙負衆望：深悉情形：用特函介趨前：務懇推愛關照一切：並予廣為介紹：俾獲指南：不特程賀兩君叨荷　隆情：弟亦心感無旣也：餘託兩君代罄：崗此敬頌：潭綏：弟許世英啓：十一月七日：

▲王一亭函　義順先生仁兄偉鑒：遠睽一矩(未從下)执：時用奚依：就維・・頤履增綏：為頌慰：茲有懇者：程君演生偕同賀君嘯賓：致察東方各國政治：及南洋羣島僑務：兩君均係好友：先生為華僑領袖：深悉僑務情形：用特函介趨前：敬祈推愛接納：關照指導：並予特為介紹各方：俾作南鍼：無任銘感：餘託兩君代達：崗肅敬頌籌祺：王震啓：十一月九日：

▲馬育航函　繼顯老兄大鑒：久未候念甚：茲有程君演生：賀君嘯賓：奉國民政府命到南洋考察僑務：道出叻埠：特介紹晤謁：即新接洽是禱：啓初兄有信給弟：說是在荷屬養病：不悉近已回叻否：弟現在寄：然搖度情況：但有否極泰來之望：下月弟亦或乘船赴叻往時：當上星期一尚晤悉：此領台祺：弟馬育航啓：十二月四日：

蔡公時烈士墨蹟抵星

▲外交部特派員程演生攜來：：：

▲黨國要人多有題贊：：：：

前日上海華僑與業協會許世英等：有派代表攜帶蔡公時烈士墨蹟南來贈會之訊：經本報揭載於本欄：久之信息渺然：殊令關心蔡公遺墨者：有聞聲不見之想：昨國府外交部特派赴土耳其暹羅等國專員程演生抵叻：晚間偕李總領事過訪怡和軒：曾以蔡公遺墨贈怡和軒閱書室：訪者於案頭見之：該遺墨共兩册：每册定價九角：己為七[illegible]頁版之本：其謄國內民衆之歡迎：可以想見：兩册中一為「黃花崗詩草」：係蔡氏自作之詩：一為隱寓「杜工部秋興」：龍蛇飛舞：意致淋漓：於[illegible]藩(春谷)何(紹基)龔(東坡)鄧(石庵)諸名家為一爐者：中有黨國要人李烈鈞：李濟深：蔣中正：蔡元培：于右任：吳稚暉：等作序等之題贊：詞意類多慷慨激昂：足資激勵：尤以李濟深于右任吳稚暉三氏之詞：最為哀憤：爰錄原文於下：

李濟深　宏濟肝：常山舌：先生抗虜同其烈：完顏耳：鐵玄(金旁)鼻：先生捐軀同其轍：泰山不動節不移：東海不涸淚血灑：鐵鳳破巨浪：長劍斬鯨鼻(虫旁)：嗚呼噫嘻：奇男子蔡公時：

于右任　國但侵凌：而公慘死：此耳此鼻：此仇此恥：嗚呼泰山之下血未止：公時同志不朽：

吳稚暉　幽觸來撓身先死：持節見戕古所稀：蚨丞：蔡公與其同僚諸公：就義濟南：船遺之慘：無淚可揮：敬題數字：聊以寄慘：

大批私煙到官署

潮人某某，寓小坡連城街門牌八號，昨晚九時半，被緝私署員查獲私煙及煙具煙斗等，拘之以去，解往以後，按查私烟及開設煙窟之罪云，

又廣西人三名，私自華海來叻，帶有煙膏，今早十時許，在丹戎百加壟岸，被巡丁在緝私所內分別搜出，拘控於案，今午由違警提訊云，

潮州人某甲，攜帶私煙，昨日上午十二時許，在丹戎百葛緝私區被獲，控官究辦，

華人李亞江，因攜帶私煙，在石叻門車關口被緝私差執獲，拘控于案，今午待審，

又華人鄭潘，攜有漏稅煙草，昨午在老北鼠附近之緝私所被巡丁搜獲，拘控於案，今午候訊，

○南洋商業指南所緣起

世界品物之生產由於農工然欲貨物之流通則非商不為力商者乃輸運貨物以應人士之需求而因以為利者也故世界各國莫不視商業為最重商業興則國強商業衰則國弱此固人所共悉無俟贅言夫我華僑營萃南島商業非常發展之儲貨品既久且嘆其日見凋零探厥原因實有未深悉商業之狀況與乎無良法以指導之耳同人等籌念及此願竭綿力故特組織南洋商業指南所業經從事考察各埠商業實業交通街道圖形各埠出產暨商店之住址繁盛之市場及各埠之名勝風景等舉凡有關於商業之進展者莫不詳載靡遺彙刊成册名曰「南洋商業指南」以貢獻於僑商若能手此卷一覽便可按圖索驥其利益豈淺鮮哉是為緣起

民國十七年十二月十五日　乙本[illegible]　星加坡牛車水丁加奴街十號門牌　南洋商業指南所啓

○聲明掛沙

啓者新嘉坡水仙門街門牌四十二號顯裕登京棧店原係陳洛洛所開設今因過埠志圖別業將此顯裕登店底掛沙陳東來管業改號東記半號從前顯裕登陳洛洛有向各寶號及銀商會來往賬目揭借擔保貨項一切等情限登報日起一禮拜之內與陳洛洛理會清楚倘逾期不到者乃係自願與掛沙人永遠無干先此聲明以免後論此佈

中華民國十七年陽曆十二月十三號　（甲）　承受掛沙人陳東來謹啓

◎承頂廣告

啓者大坡吉寧街「郵哥礁士的力」門牌五十九號成金棧成錦號菓攤及布路梳貨生理原係顏毛龍顏開創今因志圖別業願將成金棧成錦號店底傢私以及雜貨一概招與董復郡承頂倘市中各商若有與成金棧成錦號顏毛龍顏來往賬項會項揭借担保不明等情限期由登報之日起一禮拜內前來向顏毛龍顏理會清楚如逾期不到乃係自誤以後與承頂人無涉用特登報聲明以免後論此佈

民國十七年十二月十三號　（甲）　承頂人董復郡啓

○酒商注意

通啓者茲欲招人投票於寮內（除不老著柔及蘇丈搭區區域外）零售及製造酒類為期由一九二九年四月一號至一九卅年三月終止或由一九二九年四月一號至一九卅二年三月終止并訂於一九二九年一月十四號星期一日開票所有投票請寄駐丹戎板城之辦事處此佈

中華民國十七年十二月十三日　（三）　駐寮內柔國府官通告

◎公立中華女學校招生廣告

本校訂於十八年一月一日遷至華僑中學舊校址竹腳科民律十五號屋宇高朗空氣流通尤為利便現特招收各級插班生有志向學者幸各注意

茲將入學簡章列左

「一」日期　（一）報名一月一日　（二）考試一月五日　（三）開學一月七日

「二」試驗　入師範者須有高小畢業證書並試驗國文算學英文高小者須有初小畢業證書並試驗國文算術英文　初小三四年級者須試驗國文算術　初小一二年級口試

「三」費用　（甲）學費　（一）師範暨高小每月三元　（二）初小每月二元　（乙）膳費　（一）全膳每月八元　（二）午膳每月三元　（丙）宿費　每月四元　（丁）洗衣費　每月二元　（戊）保證金入學時須帶保證金五元畢業時發還

中華民國十七年十二月十二日　（甲）

謝

本外埠親朋僑同鄉學校商會親友賓眾先生台鑒

本月十五日長女舜琴四弟勝蓬在偉斯理教堂（上午十一時）並在同德書報社（上午十二時至一時）行結婚禮

謹備茗點候

一厚儀璧還　一切敬辭

賜駕抵臨　即為榮幸

茶點（一）同德書報社　十一點至一點　（二）南天酒樓　下午三點至五點

民國十七年十二月十日　楊永福　羅光瑞　仝拜　（甲）

◁聯東保險有限公司▷
EASTERN UNITED ASSURANCE CORPORATION LTD.
(石叻華大甲街門牌一號法國銀行)

中國人之保險事業應歸中國人之保險公司做公司之設係完全保水火險歸
廖多車各種損失賠償快捷公道保費低廉使讀造財產業圓區
區保費香港商業中不無少補耳倘蒙賜顧一律歡迎

董事
正主席薛中華　余應林　麥高永　夫　副司理黃應臣
副主席吳克俊　許山崇　黃兆佳　總司理李　慈
李振端　趙雲村　王順池　庶務柯守富

[illegible]大商店[illegible]發行香港永樂街[illegible]瑞昌西藥行

鸚鵡老牌經驗良藥

育亨賓
古屯片

陽痿一症皆由真本不足元陽偏耗庸醫妄施其術害世誤人誠非淺鮮蓋先天不足之人其元素虧乘以過勞損竭則有此疾若再失於調理甚至倭及壽限真可憐矣今德醫生泡製育亨賓樹皮製煉成精合以貴重藥品而成性極和平不燥不烈連服一禮拜真元充足轉弱為強返老還童操券可得真第一靈丹衛生家勿輕視

服法
每日兩次每次二片飯後服之清水送下連服一禮拜定獲奇功從此根本堅固自能精神壯旺可保一生康健

每筒價銀壹元五角　每打壹拾五元
各埠藥房均有代理　大幫批發特別克己

總發行香港永樂東街瑞昌西藥行

女中之寶專治
月月痛苦
婦女閨女
體倦面黃
各埠藥房商店均有代售
每瓶一元
每打十九

黑洋鐵罐

ABDULLA
"Imperials"

蛋形浮基尼亞香煙
純淨金黃浮基尼亞烟

MADE IN ENGLAND BY
ABDULLA LIMITED
173, New Bond St. London, W.

黑洋鐵罐

◎第四軍黨員又有提案

▲催促完成粵漢路
▲改良士兵生活

第四軍全體黨員代表大會各代表提案不下數百件、最將其至重要分別探錄如下、(一)提請提交第三次全國代表大會公決完成粵漢鐵路、俾供軍事上商業上目前之需要點、(理由)軍事告終、建設伊始、依據總理建國方略、第一計畫中之四大鐵則實為觀察、則完成粵漢鐵路、誠為目前之急要、蓋粵為中國南部商業中心、又為太平洋岸要埠、東內國實業之發達、國際貿易之擴展、尤不可不完成粵漢鐵路、俾與中國中部北部、則有利便之交通、不寧為是、當黨北伐完成、彼帝國主義者、猶在舞爪張牙、窺伺我側、對于國防計劃、固宜有精當兵力之配置、面對外更不可不亟謀準備、鐵路為軍事交通之利器、鐵道輸送、為動員中及後方補充之唯一需要、是則完成粵漢鐵路、又豈僅有利於商業、兩對內對外、亦軍事上應有之措置也、凡此所述、均係軍部大端、至於鐵路執力能達之區域、其本身或間接所獲之利益、更不可數計、在目前中國西南之一部、彼商業上軍事上所認為急需之建設、莫過於此、且鐵路所需之工力、選率辦理兵工政策、亦可以一部份裁餘士兵充之、以上理由、用敢擬請提交第三次全國代表大會、俾供採納、是否有當、敬候公決、軍長辦公廳、小組徐達提議、(二)提高士兵生活實行兵工政策、(理由)吾國古制、寓兵於農、現世界各國、亦多行徵兵之制、如遇國家有事、則徵集為兵、無事則仍各操其業、蓋兵者以國民之保國之責也、其意義、其責任、至為重大、乃我國自行募兵之制以來、兵之為兵、逐漸失其固有之價值、其流弊遂使國家因軍餉支出過多、而軍備日耗、士兵因餉給不足以贍其生、而生活日艱、苟且生存、將致兵兩相交困、實非軍國之利、前此內亂叢興、所有精力、均應付於戰爭之事、尚無暇措顧及之、今國事粗定、對士兵生活、不亟圖改善、假自願予優待之域、將來難辦、殊難逆料、際中國庫支出、增加薪餉、事實上萬不能做到、且急應歸農、誠為非計、今欲求國庫無額外之增加、士兵有給食充分之可能、補救之方、惟有實行兵工政策、特推出辦法如下、(甲)提請公決、辦法、(一)士兵操演、除實習工藝、分門別類、各適其性、總以不害其好工具、不致為大企業家所操縱者為佳、其種類如木工、竹工、藤工、栽工、織務、等項、在營固可操作、即退伍亦可自謀生活、不致流於失業、(二)規定制度、兼學作工、休息、時間、嚴格執行、(三)所出品物、由軍需處另設機關、從事推銷、所得工價、以十分之七歸本人、十分之三撥為公積、為購置材料及於售備購之用、國民革命軍第四軍特別黨部軍長辦事處小組提議、

◎陳公博南歸活動說

國民黨左派份子陳公博、自去年底在粵失敗後、即匿居滬濱、不因右派及各方之壓迫、仍暗中繼續其鬥爭、迨至中全會在寧開會、陳氏仍欲勉強出席、嗣以各方斟之、多不諒解、遂復緊縮、給通電自動放棄執委、并迭次向外表示出洋、改換空氣、乃遷之又久、伏居上海、密謀向各方進行、積極對付右派、謂因陳氏暗中受汪精衛之指揮、故其舉動、願為各方所注意也、頃據可靠消息、謂陳氏已於本月廿四日、將某要船密、然到某埠、詢行者尚有左派份子某某等多人、抵步後、原於其感李某及陳馬地某家人之家、行踪極其秘密、故接近左右派之某君、謂陳氏此來、負有重要任務、故連日此間凡與左派接近者、無不知、如此間當局、亦極為注意、已密派幹員、偵察陳氏之行動、然據各方推測、南京中央方面、最近已由各派暗鬥而趨於混沌之局、蔣中正分赴各處與具、積極佈置、馮玉祥又亟亟調兵南下、分道輸送、而此間正繼續着手縮軍、召集各將領到省、討論裁兵辦法、陳氏果於此時突加其來、當必有一種舉動、不為其任務如何、左派中人、現皆諱莫如深、不肯向外宣洩、故其目的何在進行、無從而知耳、俟探明再行續報、

◎李民欣辭稅務處長職原因

▲有以羅宗蘇繼任說

稅務總處長李民欣、向為李濟深所倚重、李氏自就任稅務處長以來、辦無成績、然亦無甚過失、李氏自以上任以來、稅務尚無發展、又一身兼數職、無從料理、故不得不備書辭職、以讓賢者、傳有專心辦理建設廳官處事務、昨已呈請辭稅務署辭職、並某政界傳出消息、辦李辭職後、以羅宗蘇繼任、但未事能否成為事實、容當會聞。

◎中行再訂發還金債借款日期

中央銀行布告云、本行發還金融公債借款日期、前經一再布告、並將本日開始給付、惟查此項借款、戶數頗多、現在給付手續備極繁雜、誠恐前定日期或有遲促、致難依期辦竣、茲特將分區給付各日期酌予展長、另行從新規定、合行開列於後、布告通知、仰各戶即便依照現日期、俾各該戶或有因事故不能是日到領者、可俟各區給發完竣後、於十八年一月廿七日起來行具領、隨時均可給付其各知照、特此布告、發還金融公債借款分區日期、十一月三十日(星期五)銀業行、十二月一日(星期六)銀業行、三日(星期一)一區正、五日(星期三)三區止、六七八日(星期四五六)二區正二區分、十日(星期一)二區二分、十一日(星期二)三區五分、十二日(星期二)四區正四區一分、十三日(星期三)四區二分、四區三分、十四十五十七(星期五六一)五區正、十八、九二十日(星期二三四)五區一分、五區二分、廿一廿二日(星期五六)再五區三分、五區四分、廿四廿五廿六日(星期一二三)六區正、廿七廿八廿九日(星期四五六)六區一分、廿一日(星期一)七區正、十八年一月二日(星期三)七區一分、七區二分、一月三日(星期四)七區三分、七區四分、一月四至七日(星期五六一)八區正、八區分、八九日(星期二三)九區正、十一日(星期四)九區一分、十二十四日(星期五一)九區二分、十五十六(星期二三)十區正、十七十八日(星期四五)十區一分、十區二分、廿一廿二日(星期六一)十一區正、十一區一分、廿三廿四廿五日(星期二三四五)十一區二分、十一區三分、廿六日(星期六)、凡收條上有不註明某區號者、俱由最後日給發、

▲星洲改良市政局通告

△修正一九二八年第十四號條改良例

為曉告事、對于該例有關之各埠主知悉、因得本局對于該例業經考慮必須修正、兼其修正至於該例條註明應需勿洗辦法及已實施旅館事務亦加之、吾廿一號例第五款第七條條之計畫本局茲特依照一九二七年之改良市議條第四十九則已經推行製其副本可於每日辦工時間內至星洲工務局內本局之司理人詢尋查考、如凡對於該例有任何意見者可向本司理人面商此佈

一九二八年十二月三日 星洲改良市政局司理哥爾巴啓

○藥貨面迅速之減痛劑

不論頭痛 腦筋痛 風濕骨痛 骨骨風痛 風氣腰痛 骨節扭傷 勞傷 喉痛 胸部寒冷等症俱用李德立氏東方香油 LITTLE'S ORIENTAL BALM 治之即刻奏效經驗有十二年之實用有良好之功驗 其實價與去痛之比較實值得其價絕無含有鴉片之物 藥房 雜貨店 均可購得

葉奇可止咳丹

新定實行價 凡買藥不論要幾款倘元之數共計滿足實銀拾元之數可照發行價計

何為最適之法 誤人而不覺

治咳而專用破氣之藥 以破其元氣 此係最適之法 一蓋病者因咳嗽之故 已經元氣被傷 倘又專事破伐 則人體之元氣幾何 豈能如此之攻伐乎 然世人當有不明咳嗽之原理 每每不用降下之藥 則不能使咳者氣順 殊不知醫學有養肺補氣之法 倘用藥補治肺胃 使氣不致上逆 雖不用攻伐之劑亦自然氣順 本可務堂醫藥廿有餘年 久蒙儕胞信仰 所製此止咳丹係除寒咳熱咳新咳久咳夜咳老咳痰喘等症俱神驗異常 確保咳藥中特開一格 而登宣購服者每盒五角 每打五元發行另計

治皮膚各病的藥王

一名皮膚水 一名百藥油

試觀皮膚病為久難醫治之症殊不知其所謂醫者若非治標不得其法則必因醫者濫用猛烈之藥所致蓋毒藥傷其皮膚變作暗黑之色水洗亦不能去其暴膜徒令患者加多一層苦悶噫病者之苦恨為何如乎葉奇可所製之兩種皮膚藥不獨可無此弊而且見效極速茲將兩種藥用法之不同分別列後以得分辨購用焉

皮膚水限時見功 價五角二角半

治皮膚血熱濕毒癬瘡凡疳粒瘋癢起點各痛搽一分鐘止癢香不污衣

百藥油治爛肉乾水止癢

治胎毒爛瘡痔瘡血熱濕毒消腫止癢生肌見效極快價錢平賤兩不惡水流

則用皮膚亦為好須分別用之價三角

頭痛散有藥片送 每包七占 每打七角

牙痛牙痛有藥片包散服 不苦藥直

分秒見功 快過別家二分七重的藥

黃金油 此油可稱可愛保純力大比之別家服有藥有味者不同 牙痛肚痛痧氣暈風消腫等風痛靜驗異常 價二角三角半

胸胃丹 此藥能治胃氣不壯痛不忌水飲滯一兩次而止凡胸痛牙治 冬皮膚病大便都有特效藥錢將丹服四次可免毛病 每盒二角

代理處 小坡橋務 泰生和 大坡竹腳萬山堂 加東萬山 吉隆坡 泰生和 二馬路 四馬路 光明公司

葉奇可專醫咳嗽婦科肺癆吐血等症

正紅花油白樹油

紅花油白樹油最多欺假誤人本號貨真價實不賣假貨名久已傳於儕胞

舖在海山街四十六號葉奇可

金葉標萬蘭池酒

担已藏十之久

此酒乃確係法國製造者

SHIPPED BY
THE WELL KNOWN FIRM
DENIS - MOUNIE & Co
ESTABLISHED 1838
PURVEYORS
BY SPECIAL APPOINTMENT
TO
THE LATE KING EDWARD VII
&
TO H. M. KING GEORGE V

金葉標萬蘭池酒
此酒乃用頂好葡萄汁釀成
担保已藏十五年之久
自一八三八年起運銷於世界各處
是法國製造者

向下列各號購買
東成　泰泉成
瑞利公司　振源公司
振源興公司　永興公司
泰建益記　錦安公司

林坤公司　儒煥公司
萬美公司　新永泰
和美興　安東莊公司
凡購此酒一樽者即贈以免費雪茄
二枝

專權代理三州府四州府暹屬及蘇門答臘

綴葛兄弟有限公司

▲六六六[illegible]

要談[illegible]

[illegible]

福建

—福州通訊—

教廳舉行國語競賽會

▲競賽會由程廳長給獎

閩省程教育廳長、以閩省各地方方音不一、影響文化商業等事、至爲巨大、極應提倡國語、以除言語統一、特於九十兩日、召集本市各公私立小學學生假省指委會禮堂、舉行國語競賽會、藉資提倡、九日爲預賽會、午後二時、記者驅車前往、至時則見與會人士、非常擁擠、三時開會、由程廳長親自主席、由丁立夫方治孔希鄭保育三先生任評判、首由程廳長致開會詞、大意謂今日爲本省第一次舉行國語競賽會、又恰逢省慶、可預度將來閩省語音統一、本廳舉行這會、是三層意思、第一層意思、是用教育的力量、提倡和指導、使全國語音、得以統一、第二層意思、是令小學生練習發表的能力、語言的功用有兩種、第一種是吸收、如聽先生講書等、第二種是融合、吸收的材料、發表自己的意思、二者并重、不可缺一、還有這個會、就時期將來由此養成小學生有一[illegible]會講、一方還會講的能力、第三層意思、是希望由該些社會人士、兩注意國語、各縣各地、都應籌舉行這種演說會、以期在短時間內閩省語音、能用國語統一、與今日與會各位、務宜嚴守會場秩序云云、又此次演員號數次序、由抽籤定之、評判員批評分數評判法、發音占百分之五十、態度內容各占百分之二十五、競賽結果發表後、由教廳給予獎勵、文憑獎品、并聞明日決賽時、除教廳外省政府等委員會閩侯縣政府等、均具有獎品、分給優勝各生、以示鼓勵云、

教育廳積極進行

▲增設獨立中學籌村師範　辦民衆教育師範講習所

本省南平永春兩地方、原擬分別設立第四十二初級中學、開辦經費省庫收入、業已全部預充、[illegible]、[illegible]無教可以[illegible]、[illegible]、故實係教育廳長時、省教育經費預算案內、卽未列入該兩校經費、程廳長接事後經由省府[illegible]、本年度有加教育經費五十四萬元、[illegible]一切[illegible]、均已支配、專無二餘、[illegible]七務會議、[illegible]決於十八年度會先開辦、惟建安廈門兩道區、本年度均可增設職業中學、及農村師範各一所、擬設小學畢業生、當不至無處升學也、

參育程廳長、以民衆教育[illegible]要、擬各地情形、積極進行、通所[illegible]民衆學校教師、及民衆教育行政人才、則決創辦民衆教育師範講習所、以供[illegible]、[illegible]講習所、辦法、已由教廳[illegible]會議[illegible]、[illegible]每期百名、除由各縣考送一名外、所餘一十八名、由所直接考取、凡曾任及現任小學教師、或師範畢業生、均可投考、講習期間、爲三個月、在學一切費用、由縣考送者由縣供給、畢業後[illegible]中[illegible]赴各地指導、或辦理民衆教育事業、現已由廳通令、各縣考送學員來省云、

教育廳教費獨立

▲撥定附加稅經費

福建教育經費委員會爲臨時會、設[illegible]第一次[illegible]決之教育經費保管、第一[illegible]經費、[illegible]稽核委員會、兩種、[illegible]省政府[illegible]行[illegible]附加、爲教育專款、及[illegible]各縣地方教育經費、並經通八九兩月[illegible]積欠各款、均[illegible]長[illegible]出由省育會、[illegible]加[illegible]收[illegible]、[illegible]聞[illegible]會各會[illegible]員、以實行[illegible]附加教育[illegible]、[illegible]教育專款、則經費[illegible]理處、及稽核委員會、亟需早日組織成立、以實現教育經費獨立之精神、及經費公開之原則、特定本月八日下午四時、在教育廳開第一次臨時會、以便討論一切、進行[illegible]云、

陳縣長赴鄉查烟苗

—惠安通訊—

惠安中學生、下鄉宣傳禁烟等事、[illegible]

補充第七隊實行縮編

[illegible]誌本報、各界民衆此次宣傳之後、[illegible]有標明大義、剷除煙苗、但有數鄉、仍存觀望、尚未有剷實之剷除、惠安縣長對此、甚爲[illegible]、特會同獨立第四師補充第[illegible]隊兵士、於九日前往惠北各鄉[illegible]云、

四師補充第七隊入惠之詳細情形、會誌本報、[illegible]隊自到之後、因其軍紀嚴佳、故頗得該地民衆之贊譽、惠安官紳、與之尤爲接近、此番軍縮會議經[illegible]發表之後、該隊於二日之內、即將其部隊縮編爲一營又一補充連、並委林[illegible]第一連長、鄭文蔚爲第二連長、李[illegible]、第三連連長[illegible]第四連連長、其[illegible]長一席、則爲諸王胡福爲[illegible]隊將來大約擬改爲第[illegible]團第[illegible]營、歸入王竟騰部下云、師部方面、以該隊服從命令、甚爲信任、聞日前張師長曾向該隊作長時間之訓話、至此次所編餘之人員、均予以酌量補充隊長之位置、聞曾[illegible]委胡[illegible]惠安委廳蘇子、南安則委王義云、

惠民組織民團總辦事處

—惠安通訊—

▲九日在商民協會討論

▲推張照亭爲該處主任

惠邑民衆、久受軍匪蹂躪之苦、前雖有組織民團之舉、但以缺乏聯絡、以致各團之間、殊覺隔膜、此番四師調隊[illegible]臨、對于地方之設施、極爲注意、而于團匪一[illegible]、尤見認真、故該地官民特于九日、在惠安城內商民協會、開會討論民團事宜、是日到會者有縣黨部籌委會[illegible]、張照亭、縣政府代表[illegible]科長、及該地商民計數百人、當場議決組織南安民團總辦事處、並舉張照亭爲該處主任、張係惠安人、對于桑梓、極爲注意、此番既被舉爲主任、想此等民團、定必大見特色也、

公路局近訊

—惠安通訊—

▲洪少雄抗不移交

同安邱縣長王國長暨十區公董事、於本大日開會議決、撤公局[illegible]本八日結束、移交十區董事會、乃局長洪少雄、尤[illegible]口[illegible]、而延時間故意拖延、藉不移交、一面[illegible]人赴廈方運動、一面唆[illegible]其平時爪牙、預備以武力破壞十區董事會、本九日、洪之國代、(洪國前之排長、現任日佩帶駁殼[illegible])、率領洪團十餘人、突至同局車站、(該路近已收歸[illegible]區董事會)將董事、委用之實票員[illegible]加與[illegible]二人、會往公局[illegible]內吊打、該董事會得訊、卽派人赴公局[illegible]、洪[illegible]二人[illegible]巷之[illegible]、董事會乃赴[illegible]二人領回調治、旋於是晚開緊急會議、決[illegible]云、

和豐銀行有限公司通告

昨奉國民政府財政部電開此次發行善後短期公債經於本月一日在上海總商會舉行抽籤其中籤號碼列左

四四	五九	六七	七一	八三	九九	一三〇	一九二二一

此次償還所繫債權期公債如末尾兩號碼有與上列號碼相同者於一星期後持票來本行代收

再者此次[illegible]購買[illegible]自公債期[illegible]截止以後尚紛紛前來購[illegible]行電[illegible]府財政部請示辦法頃得覆電云自本月起凡認購此項公債以九六計算並得和同七個月利息希未通知特此通告

民國十七年十二月十號（乙本）

緊要告白

啓者敝所創之[illegible]生理一間於梧槽千那律門牌二十九號曰萬建成業經有年但是經理人陳玉住已不願再任敝號之職意欲自圖別業今將宣請日起如陳玉住有向[illegible]號揭借支貨賒借等件槪歸陳玉住自理與敝號[illegible]此聲明以免後論

民國十七年十二月十一日（林甲）　弟陳金樹白

禍臨不測故宜常備生拔膏是防患未然的第一妙法

生拔膏專治刀傷跌打傷灼傷燙傷及潰瘍等奏效甚速並能保護傷口不致受毒菌侵入使皮膚得奮興壯健如猶濕瘡癬疥輪癬癰疽瘰癧腫痛癩瘡以及各種無名腫毒實爲無上聖劑

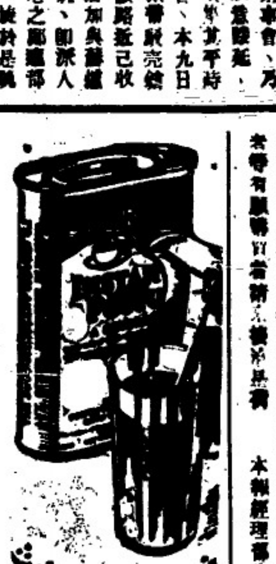
生拔膏係純採極珍貴之草精製成毫無何種礦類之脂肪羼入在內故無膩滯等弊

各處藥房均有出售

生拔膏乃裝於一小盒內價銀七角五占至一元五角新加坡大馬路四四〇一二號中英藥房代理

招賣新聞紙張

本報現有大批新聞紙發出售其價値與本報逐日所印者等有願購買者請至本報接洽是荷　本報經理部告白



餐時最完善之飲料

▲既飲味之麥精粉勿失快樂之機

在每天枯燥飯一杯冰之麥精粉卽可止渴除悶用法可依照罐上之指導而調和之及逕水冷卽加入糖及牛乳和之雖小孩亦可飲之極宜也其味醇滑清香可口客亦有品評此乃用有益之麥芽合妙製而成

注意（國士丹得士頓）麥精粉其調和新嘀咁本無草精此種藥材乃與咖啡茶及茶是的有害於人該麥精粉純潔而又滋補請一嘗試

國士丹得士頓）麥精粉之樣品每罐可用逕升一杯卽欲索取者郵票可分逕新加坡大坡大街武拉及弄立士（易來也）有限公司當照送來一罐也

MILLER & PHIPPS (Malaya) LTD.
Union Building, Singapore

INSTANT POSTUM

法國醫地千路白濁丸

此藥丸創於一千八百十四年爲世界上最靈効之白濁藥能治五淋白濁尿管腫痛限三點鐘內立見奇効

有染疾者請購服

南洋總代理

石叻 [illegible]

會豐商店

中外要聞

◉白崇禧詳述新疆問題

上月十九日上午十一時：總部舉行紀念週：白崇禧報告新疆等各問題：頗形重要：摘記如下：因前次發表胡謨孫諸委關於新疆問題來函及余復書：遂引起外間之注意：外報折載俄方有所辯明：惟俄實與新疆：以羅倫爲根據：繼承大彼得向東方侵略政策：列甯時代：注視東北：現因向西北進行不成：益肆意向東：蘇俄聲辯：謂並無侵略野心：與事實不符：此猶爲以前事：自海拉爾事件發生：俄於意向漸見：最近新與金主席代表來：對新疆有許多商量事件：從各方所得消息：謂當七月一日揭揹新宜倫服從國府：懸掛青天白日旗：七日即被樊耀南刺死：完全係因樊爲共產黨：受第三國際指使：揭死之後：蘇俄突以飛機十架：在迪化飛行：新邊俄兵：亦忽增加兩倍：蓋以爲揭死必起內亂：俄可以保僑爲名：開入境內：如英之於片馬：日之於朝鮮：法之於安南：皆會用保僑藉口：派兵保僑：即不復去：中國近數十年失去領土：均是如此：金樹仁係民政廳長：事發後率兵捕樊黨：五六十名中：捕殺三十餘：事後向俄質問：俄國何以飛行新土：及增兵新邊：俄謂飛行保演習：增兵保加防：可知樊之殺楊：確爲過去之事：而於邊防上則甚重要：現在世界兩派國家：純然相反：一即共：一即反共之國家：俄在外蒙：推行共產：近丹巴因不贊成收沒財產：已被拘留：俄在蒙當消黨以前：以民族名義活動：擴於兩川內練成紅軍五萬：當時原分兩派：一派主張發用克倫斯基推翻俄皇政府後：再反克倫斯基前事：一派即主張激烈：擬以紅軍五萬：橫掃一切：然其惟一目標：均爲中國：去年俄東方部長到漢視察：對蔣完全取攻勢：現以消黨甚力：沿海飛帶：必不易來：當從大陸：一方以庫倫爲根據：一方延長西伯利亞鐵道至新邊：俄自辯護：謂無侵略野心：其誰信之：俄對反共各國：均看不起：且無國界：故三民主義與各國組織：均與之衝突：其次：反對蘇俄方面：各國均在內：外人報紙對中央說余去新：極端贊同：並主張速去：此與中國及世界殊有影響：總理前有通新疆之大鐵道計畫：此路若成：對於世界政治：經濟：文化：大有影響：不特實現總理之偉大思想：維持民族之獨立：即世界人類和平：亦得有保障：西方之英國：與東方之中國：爲兩大民族：如能攜手：可以消滅俄之侵進，外人注意新疆問題：其關係且及於世界：俄國延長西伯利亞鐵道：現只有千餘里：便可到新邊：新疆問題之受世界注意乃係兩方國際間發現之影響：不過而一反共國家問題而已：□□主義對弱小民族：仍加壓迫：第三國際仍在誘惑：不能不抱悲觀：余意各國應以平等原則：自行覺悟：解放被壓迫民族：乃言在[illegible]之弱兵論：事實上並不然：余意各國應依此關係結合：否則未來大戰且不免：如以役各國不能結合：即無辦法：共產黨報紙：謂□□主義：自抗抗：自禁抗：誰係實在：一方壓迫弱小民衆：第三國際乃對之表示同稱：久後必起反抗：故反共國家方面：應有覺悟：今俄方以英爲對象：兩國惡感甚深：衝突極烈：關於余赴新事：無中央及各方均主張余往：爲國防計：義不容辭：因軍隊本係對外：革命自珠江轉轉長江而北：不過內亂不足爲榮：軍隊應使向外：非以向內：軍閥打倒後：在軍隊區域內：吾軍待遇不平：更有政客挑撥：何如移以向外：再則軍隊長駐內地：便無遠志：易流入腐奢：從以前開國所謂四夷者：決不用於內爭：現有口號：即是「鞏固國防：剷除共產」：前若保向外：後者保除國內之共產：應將珠江長江之兵：悉用之於邊：庶幾理政策可行：而私人軍隊亦可歸之於中央：皮邊餉項悉由中央供給：自不要再存有私人或地方之界限：數日前：有本黨同官長來謁見：談及新事：彼等以爲甚好：但殊不願去：因無太遠：余謂由廣西到湖北：由江西到浙江江蘇安徽山東：再折而至湖北河南：且又至山海關：今赴新疆：路程不過二千里：路過十餘省者：不應說此無志氣語：汝等應願去：亦不要汝等去：汝等所言：乃南宋之百姓：非中華民國之國民：前之張騫班超超究國：均早至新省附近：左宗棠帶湘兵：亦曾赴新：我人不敢羅古人：但不向如左：不過中央須有整個計畫與準備：豈後說爲敝官：乃爲邊而行：此後軍官不可此外非氣無遠略云云：

◉張繼對內蒙代表之演詞

北平訊：內蒙各旗代表莊鶴齡等：昨日「十八日」正午十二時：在中山公園來今雨軒歡宴：歡迎政分會主席張繼：並邀周震麟李宗侗王用賓李士林賓佩瑛等作陪五十餘人：先行攝影：次入席：

吳鶴齡起立致詞略謂：今日內蒙六盟：齊海兩盟：及察綏附近各盟代表六十一人在此歡宴：歡迎張主席及諸公：內蒙地勢寫遠：而精神上則實團結：對於三民主義：無不信仰：今後竊願完成三民主義新國家之統一：此同人來此要求之第一點：蒙人歷受弄理之壓迫：今後竊欲按之近代國家建設之原則：而求其解放：俾適合於自然之生存：此同人來此要求之第二點：至教育如何改善：社會如何改善：皆有充分之研究：已向在座諸公貢之：因時間經濟：不具述說：終望主席施以指導：

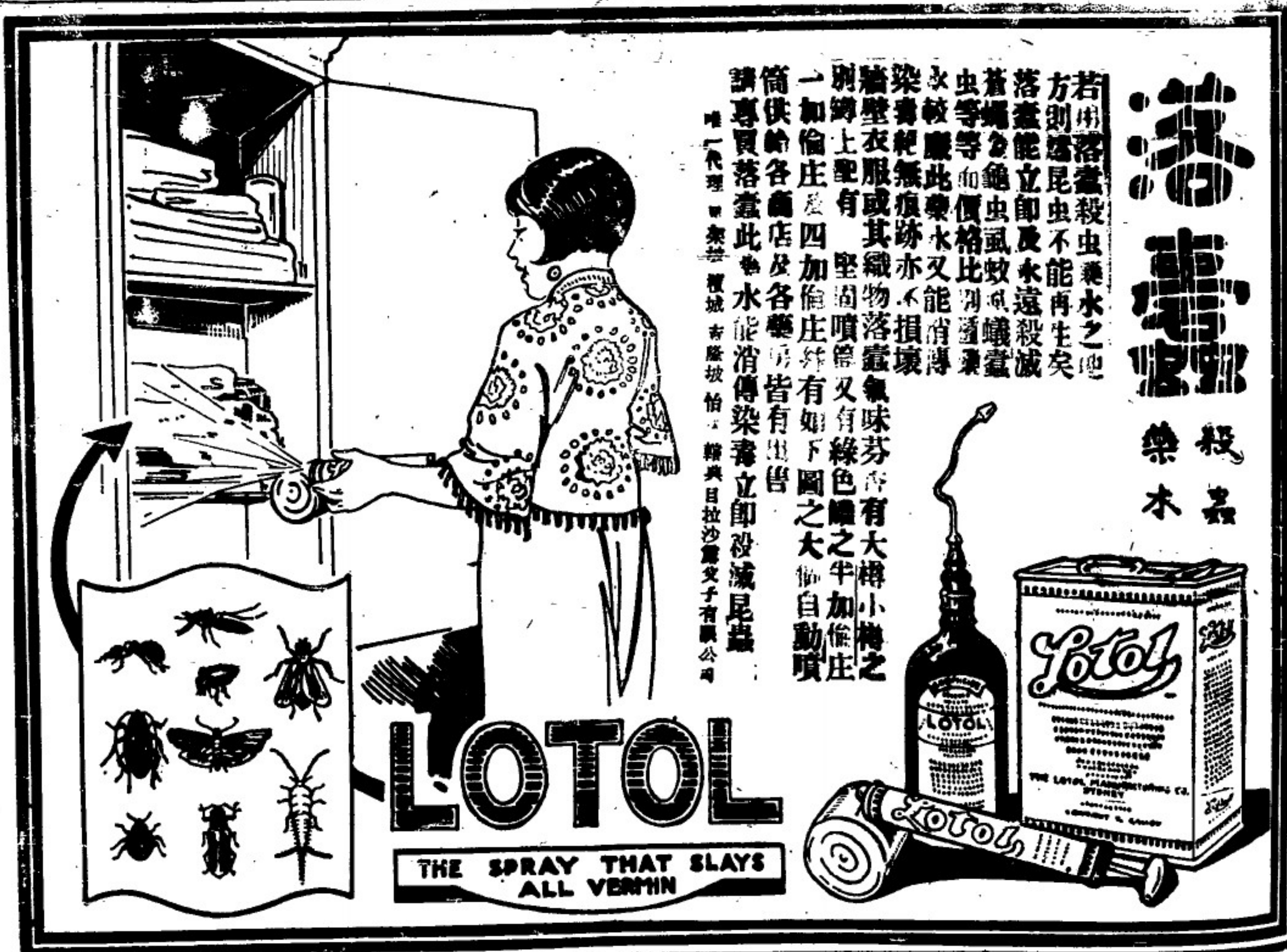
張繼起立致詞：略謂：兄弟在京時：對於蒙古朋友：很想多找幾位：探究蒙古情形：覺不可多得：今日在此：得見很多的朋友：又承招待：實爲愉快：兄弟爲蒙藏院委員之一：因種種關係：未克盡時紙織：不能替蒙古同志幫忙：深爲歉仄：蒙古問題：個人意見：蒙古實應慎重考慮：應慎重研究：懇求各方意見：再訂定中華民國對蒙古新方針：在京時：曾與蔣主席譚院長：再三晉之：及來北平：晤見蒙古各同志：對於蒙古情形：始知一二：已以個人意見：去過一封信：詳細陳述：今天對各位說一句話：就是中華民國自有國民黨以來：對於蒙古民族：認有很親善很和諧之一民族：並且毫不變更：總使民國元年臨時約法：制定議員之名額：以蒙古之人口爲比例：蒙古則佔優越地位：故參衆兩院成立：蒙古應有議員七十餘人：不過袁世凱欲叛國：以非蒙人充蒙古議員：此爲袁氏愚弄國民之一端：並非國民之公意：國民黨人更不贊成：此可謂國民黨對於蒙古一視同仁之歷史也：個人意見：在青天白日旗幟之下：政府對於蒙古：自應有一妥善辦法：蔣主席與各同志：皆抱同一意見：我們須知道東方大勢：蒙古實處於被人蹂躪之地位：俄國共產黨：蓄意壓迫蒙古甚久：外蒙非獨立：實處於俄人鐵蹄之下：常此過演：決非蒙古民族之幸福：蒙民因天時地利關係：自由思想：不能充分發達：俄國遂利用此機會：由舊帝專制改爲共產黨專制之政制：壓迫我中國之蒙古民族：俄國現在之政治制度：並非在天堂：實爲在地下最黑暗最無人道之政治：其悲慘境地：不可言喻：民國十一年越飛到滬：與我等言及外蒙獨立問題：伊謂如中國變爲國民黨之天下：則外蒙可取消獨立：現在國民黨已統一中國：外蒙仍爲俄國所脅制操縱：其處心可知：今日在座之內蒙各盟代表：須知外蒙在水深火熱之中：蒙民自決：宜按照中國國父孫總理三民主義：民族主義之道路走去：了解俄國之騙局：以完成全國之統一：再就東北而言：日本對東蒙亦有野心：如滿蒙問題之口號：實屬令人痛之痛心：日、每年派人赴東北調查：直以高麗視我：我們政府亦曾注意及此：故我等今日須防止白色之□□主義：又須防止赤色帝國主義：總理爲東方之民族救星：仁愛吾民族：蒙古民族之幸福：當先顧先總理之主義以補救之：兄弟意見：民族之進化：向前猛進：但須有秩序：以求建設：不可破壞：蒙古民族已受很多的痛苦：不可再有痛苦來此爲至要：前幾天報載奉天邀集王公會議：列席王公：可仍然來北平：最爲安全：王公制度：從前有人主張廢止：個人意見：似不相宜：民族爲進化的：此句話最爲要緊：今日承招待：謹發表個人意見：各代表原諒：謹此謝謝：

◉精緻之房間出賃

啓者茲有在秫秫街連排之建築物其中有精緻之房間甚多擬即出賃電燈自來水皆備欲租者請至下列住址接洽此佈

J. S. Nathan, No. 2, Prince St., Singapore.

民國十七年十二月七日



大中局儲蓄部

訂期十一月念三號開始營業

開辦廣告

聚沙成塔、集腋成裘、)此極言積聚之功能也、可知物不在大、合之則鉅、積不在多、蓄之自富、然則吾人立身處世、其可不於此三致意耶、西人自倡儲蓄最早、故組織方法亦最完密、吾國素有儉樸之風、性喜居積、乃反相形見絀、猶應實及、則務財散不聚、民生凋瘵、毋亦人生一大憾事乎、敝有見及此、爰設斯部、一以謀國民富力之增進、一以促社會事業之發展、所期家能戶蓄、物阜財豐、勝于免失業之憂、旅寄羨儲蓄之樂、又豈僅每需有備、緩急無虞已哉、將富強之道、咸賴於斯矣、企予望之、

▲謹將儲蓄辦法四種分述如后

(一)(活期儲蓄)存款不論多寡、進支咸可隨便、
(二)(定期儲蓄)月息足增家資、整數堪營事業、
(三)(長期儲蓄)少數集成多數、一勞可以永逸、
(四)(連環儲蓄)期長利息亦優、婚嫁教育咸備、
(欲覽詳章函索即寄)

總局大坡吉寧街門牌八六號八八電話一二五二三
分局小坡奠戈律即峨巴虱對面門牌一七三號電話四九三九

民國十七年十一月廿四日

六十六不死去塊肉

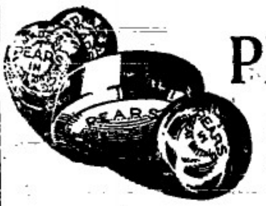
"If one does not die at 66, he will lose a piece of his flesh"

補身益壽

人之生育本因推出新陳故老年者其新陳代謝常患不足諸君欲保其壽數在六十六歲以上則非有衛生之食物不可故合服好立克麥精牛乳粉實無佳物此種麥精牛乳粉不論老少凡身體衰弱者俱宜服食其製法係用麥芽與麥粉和以新鮮清潔之牛乳而成故含有各種人身所須之原質好立克麥精牛乳粉實身體衰弱者與未成年者之唯一良好食品以其含有多數之原質而能強健身體也

HORLICK'S
THE ORIGINAL
MALTED MILK

共有四種
各埠藥房洋貨店均有發售



因其明純伯司胰皂無敵。不論在何氣候其與皮膚有無變之益。

PEARS' SOAP

與面色有無變之益

A. & F. Pears Limited,
London, England.
Established 1789

Sole Agents:
Katz Bros., Ltd.
Singapore & Penang

Soapmakers to Their Majesties the King & Queen

BAYER

此人甚聰明彼在身體有病之時即服食者也十字標之「阿司匹靈」藥餅而使之速愈蓋此種藥餅對於風濕骨痛發冷發熱或冒風邪等症無他藥能較其有效也

迴曰昔日之衛士於收某種藥丸之後而能發人筋力能抵虎豹猶論此者之神奇惟由吾人之良斷而觀斷然其皆無稽談矣處斯世人們雖以靈信者並被用其法術成其丸藥安能有益於君今者已有一種確實之補藥能使君等遠爲强健其至氣力足以抵虎以及爲某伕至鬱者亦爲事耳請觀上圖之人於服(散拿吐瑾)之後其氣力己足以為舉伕並給其餘看護乎身體而舒手於其不樂請由其人之本告爲聯(散拿吐瑾)有也

SANATOGEN
OBAT BIKIN KUWAT SUMSUM

欲防暗中危險
須用永備電筒
光亮射遠——經久耐用
各處電料百貨店均有出售

EVEREADY

星洲聯合大廈樓內
序拿非違（馬來亞）有限公司

當地防赤之精神

—巴城—

◆營長講話

當地赤黨盛行之際、軍營之染赤化者、間亦有之、自赤黨暴動後、當局對赤化份子、嚴加搜查、即軍界有染赤化者 亦嚴為取締、于是紅黨赤炎 幾歸烏有之鄉、前十一間當地政府查得有軍人名(暫秘屬部)民者、涉有新由莫斯科歸來之嫌疑 于是軍界方面、防赤之舉復又起、前日老巴殺第二營第一連、照例整隊出發操練、嗣因天雨關係、不果行、該營營長乃對之舉行訓話云、本營軍人、無論連排長或士兵、如有與蘇不倫多氏接近者、必須加以監視、按之現在情事、凡軍人雖無入共黨、但若與共黨交接、或得聯共黨之言論、一經查悉、亦可立即革退其軍籍、但本營長為保持軍人起見、稱有曾與共黨交接者、若得其本人到本營長前說明、或自首者、保督其無事、

營長又謂、前有軍士曾與赤黨往來、已被本營長親錄簿上、記錄姓名、後來該軍士卻某晚特到余家說情、本營長立即赦其無罪云、

鴉片公賣局去年鴉片之統計

—蘇島—

△九個月之報告

△華僑吸烟者達十萬人

頃據鴉片公賣局調查所得之報告、本年由一月至三月份止、共賣出鴉片一二八、三八三、六〇兩半、值銀三、〇七三、〇六六盾、三〇仙半、由四月份至六月份止 賣出鴉片一一九、七六正、〇二、兩、值銀二、八七八、八〇〇盾十二仙半、由七月份至九月份止、賣出鴉片一二〇、三五五、〇、〇兩半、值銀二、八九九、一九八盾四先、九個月之總計、共收入銀八、八五〇、〇一四盾八七先、查去年九個月、共收銀八、六一四、一三八盾一先、預算至本年末止、可望售得銀十一兆盾之多、蓋以吸烟者之調查、華僑方面約佔十萬人之多、計算每人平均每年約須耗消一百盾為吸烟之需云、由是則吾僑之居留本島、其吸鴉片之數目、亦大可驚人矣、

公共衛生問題

—泗水—

市廳為使市內拉及易于收拾起見、各監光皆置以士敏土製或木製之大桶、以為居民拋棄拉及之用、每早派一大牛車將桶中拉及、運往文里古惜摩或于丹發此南洋拉及場拋棄、此種辦法施行以來、已有數月、施行之初 市廳內為 監光轉從以清潔、而居民 可為瞬應護矣、蓋意在使各類、適得其反、現各監光之拉及桶一般太臟發臭、頓臭味難人欲嘔、此種因居民對于拉及、任意拋棄、有時且不拋入桶中因致桶旁拉及、堆積如山、因此蒼蠅生產正盛之時、見有此良好機會、故叢聚于是、此種情形、對于居民衛生、極有妨礙、蓋蒼蠅行止無定有時飛集於拉及上、有時飛集于食物上、將拉及中之微菌、傳至食物中、一人腹中病菌起矣、如里尼方之禁燒拉及桶內赤基不完善、附近居民不論何物、皆掷棄于中、且時將極熱之物拋入、致焚燒時不能着火、且有人拋棄拉及、不放入其桶之桶內、至于曾有居民之大拉及桶、設為倒傾不料、時有人在桶內大便、彼等以為公共廁所大便省錢一件也、茲聞現已有人提議、將各監光之大拉及桶、不論其為士敏土製或木製、一律取消不用 由市廳另備一架拉及桶、責令各住戶購買、置于門前、將宅內拉及、全自投于桶中、每早由市廳派人收取用牛車運往拉及場拋棄、彼此辦法本市廳固不免多些開銷、然對于公共衛生、則受益不淺也、該人類習慣、對于其本人住宅、大都不肯令其污穢、故可保其較諸前更清潔也、但仍有隨意拋棄者、市廳必查員及警察等、可隨時將其錄案、治其不顧公共衛生之罪、聞此項提議、不久將提出于市議會云、

(以上及孝士旁)

印督巡遊曼德禮

曼德禮訊、印督歐文夫婦及其隨員、於二十六日上午、參觀瓦城商店及縣屬市場 下午印督往政府公署球場觀網球 隨員等比賽網球殿、並受上緬甸俱樂部之歡宴、旁晚政府公署開會、爲印督洗塵、城中西北角燃放煙火、印督等在公署觀賞煙火、二十七日、印督等參觀舊王故宮、並接見大僧正、又訊、印督等於二十六日、在政府公署宴會畢 即觀賞燃放煙火、大箭射上空中、然後爆發、有紅綠白、輝煌燦爛、如同白晝、池塘及各歡迎亭之觀衆、人山人海、池中有花燈浮動、與邊燈火輝煌、曼德禮山上之明月、與燈火互相照、倍增美麗、歷二小時、觀衆始盡散而歸、

高吉之爽身粉係以最幼之滑石製造故其柔軟有如絲絨功能吸收汗臭而使涼快及振刷精神

其中包含溫和礦屬一種防腐劑能保護皮膚之健全且芬香無匹無論老幼均可應用

各店皆有出售

唯一代理人新加坡義利洋行啓

Sole Agents:
ADAMSON, GILFILLAN & CO. LTD.

▷嘉蘇那標之頭髮油與香水◁

KADSURA PERFUMERY

嘉蘇那標之頭髮香油芬芳馥郁最爲滋潤髮之生長凡曾用過者莫不同聲讚美故諸君欲謀頭髮之豐滿潤澤不可不購備一瓶尤以嘉蘇那標之香水優美馨香著名已久現時各地莫不暢行乃士女不可一日或缺之裝飾品也

唯一代理人牙直利有限公司啓

Sole Agents:
GUTHRIE & CO., LTD.
(Incorporated in S.S.)

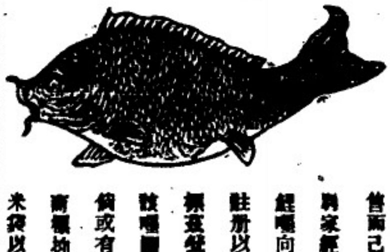
◉商標廣告

啓者本號創在暹邏產上栗正地並之峰區嵐地方用機械揀最上之栗碾製為紅鯉嘜頂上大白米米骨堅韌不愧玉粒名稱色澤光潔究同明珠異質無論遊饌宴客烹調皆可口適宜久已馳名遐邇矣素爲叻坡惟吳祥和一家代售而己並無分售與別家經將本號紅鯉嘜向當地政府註册以重唯一商標茲登廣告並附說嘜圖式於報端倘或有假冒本號商標抑或冒用本號米袋以僞亂真等情如有能知確據當來報告引證者厥以厚酬決不稍吝有蒙諸君賜顧請認明本號紅鯉嘜爲幸此佈

成興利

頂上大白米

S. H. L. A



民國十七年十二月四日 謹

暹成興利米號全白
叻代理吳祥和

亞陶反西林氏

君此病係風濕骨痛症惟亞陶反西林氏能療治君之脚痛有亞陶反西林氏最有靈驗風濕骨痛之妙藥病者服後有非常之應驗因此藥能除尿遺酸質識無上靈驗之藥品經醫學家驗過服此藥之後除時減痛醫好之後不致發生別病請速購服諸君光顧注意請認明商標為要亞陶反西林氏藥品以免悞服別藥每筒式拾片每片重七厘半

△快樂之孩童 (二)

嬰兒飯食(葛勞素)牛乳粉為宗快樂滿意散粉乃世界上最良[illegible]養料並使心神與身體之康健百萬之嬰兒均食此粉而醫士又皆讚許之卽是子亦無不食用該粉也

唯一代理人英暹有限公司啓

Glaxo

Sole Agents:
ANGLO-SIAM CORPORATION Ltd.,
Singapore.

久咳成癆

多咳傷肺日久成癆查治癆必愈之藥迄今各國尚無發明目下只有 專門治咳大醫生 唐拾義久咳丸直接有華咳落痰之效間接有防癆保肺之功正本清源含此莫屬防微杜漸特此忠告有咳諸君速服速服 每瓶一元

上海 廣州 香港 父子大藥廠 發行

新製 哮喘丸 此丸乃專治咳大醫生唐拾義所發明專治哮喘氣急[illegible]

(附售) [illegible]

總經理 石叻大會豐藥局 [illegible]

專門醫眼

榮孫氏

此散不用針刀 能脫一切眼膜

脫膜代刀散

脫膜代刀散治愈多年瘡積眼膜之謝函 榮孫氏大醫生台鑒敬啓者余小兒因患瘡積以致眼患[illegible]

(南洋代售處) 石叻 [illegible] 余仁生 [illegible]

廣東太和洞 腎虧良方

[illegible] 宜服 [illegible] 宜服 [illegible] 宜服 [illegible] 宜服

FOR WEAKNESS

FOR PROTECT

選輕傳統法依祖國泡製修合成丸 每樽壹元 試用庄壹元

招請各埠大商店代理

代售處 [illegible]

○電療美容粉

★大有電月份牌

本醫院特製鮮麗美麗彩色精緻的月份牌以贈送顧客之用凡購美容粉一瓶送月份牌一個若買至一打則格外優待也

本院電汽治療男女生殖器病性病及花柳皮膚等症男人腎虧內外痔瘡風濕骨痛半身不遂諸尿神經各種奇難雜症婦女內外各病不育胎前及產後諸症並設早期診斷包醫痔瘡限日斷根否則原銀奉還以昭大信也男女諸君如患皮膚黑暗粉刺雀斑暗瘡以及各種皮膚病者請用種實價電療美容粉乃家用之常能化醜為妍轉老為少每瓶定價每瓶一元二角半批發另議代售面前外埠各大洋貨店及藥房均有代理本坡代售處大馬路 (會豐商店) (三益寶號)

星洲大馬路水仙門一百十七號電話三四五一號

美國芝加哥電學大醫院學士 楊實信 啓

民國十七年十二月六日

GAIETY PICTURE PALACE

牙籠

演十二月十四號並廿號開映

▲晚七點半

本戲長壹二三四八本

▲二點半

新時事

新笑劇

猛樂園

本院主人啓

SURINA THEATRE

蘇連那

十八號止

淡申氏得意之傑作

情敵

▲二點九點

南巴慈克爵士

笑劇

每禮拜均演映日戲

本院主人啓

二二二煙枝
每枝一占
ARDATH
222
Three Twos
VIRGINIA
CIGARETTES
OVALS
清香美味
吸之不厭
阿達斯煙草公司出品

杜王淑華女士之令愛

這個[illegible]的女孩

他的母親備云

（小女秀芳現年八歲天資非常聰穎所讀諸書均能過目成誦每試輒列前茅惟身體之不健殊為[illegible]小時[illegible]見[illegible]病醫藥罔效予輩以為憂[illegible]友人[illegible]以[illegible]自己藥片[illegible]予[illegible]一瓶[illegible]服[illegible]不久小[illegible]見壯胖予心殊為快樂用特[illegible]）[illegible]湖北[illegible]城[illegible]女[illegible]杜王淑華女士也

閱者諸君之子女[illegible]宜[illegible]保障其康健[illegible]自己藥片[illegible]保障兒童康健之良藥性和效大[illegible]初生嬰兒[illegible]安全凡患發熱 傷風 咳嗽 嘔吐 便秘 消化不良 以及出牙各症均奏神效

每瓶[illegible]大洋一元 六瓶三元 [illegible]發行 韋廉士醫生藥局 新加坡馬六甲街各西藥房均有代售或直向本局函購郵力不取

○皮膚病之剋星

凡百病[illegible]八年四時令氣候之關係所發生或受濕[illegible]熱及蟲咬之毒傷或他人之傳染最易發生一切皮膚病[illegible] 淋濁或痛成瘡最是難受在南洋熱帶之地最要設法預防

虎標萬金油 能治 疥瘡沙蝨 [illegible] 濕氣發癢 蚊咬等症

虎標八卦丹 能治 [illegible] 手足[illegible] 無名腫毒

為一切皮膚病皮膚破傷之靈藥，初起時擦之、立能消腫散毒止癢，已潰時擦之、立能生肌去腐收口、

又能統治內外百病：靈效無比：詳載仿單。

絞盤牌香烟

「香烟美人」

摩登人士吸
最漂亮的絞
盤牌香烟、

This advertisement is issued by the British-American Tobacco Co. (China) Ltd.
(Incorporated in England)

上海安樂公司星加坡水仙門大馬路六十七號
白象牌毛巾　　中華製帆布鞋
代理永和月桂牌線襪牙粉
▶發運批發各款什貨◀

發售
著名聖藥
性之靈紅花油
沙藥普補靈藥
大力自來保血皺烟香
福力克廣關水瑞芬氏廣關霜
返老還童生殖靈跌打駁骨還魂丹
上海施德之濟衆水鑽士蘭斷根洗藥精
士之提神補氣藥丸黃慎堂花柳搜毒藥膠
香廬驥製消疳牛夏麯敬和堂驗名小兒疳積散
少年新藥撥腐美容機唐堯齡寶救疾聯藥水
極品眉壽實子藥丸天壽堂姑娘調經丸
三鞭戒烟威利權屈臣氏亨喘標錠
丹灶衛皮膚水雷允上六神丸
中國木瓜藥吸毒蛇眉石
花旗多益精補脾丸
美容雞羊肉汁
大衆……
靈巳

叻會豐商店批發

請用如意膏
專治凍瘡刀割、跌傷火燙爛瘡、面疹風疹以及其他一切瘡瘍、外症奏效神速無比

如意膏價目每一匣叻銀六角每六匣三元總發行星洲坡底六甲街韋廉士醫生藥局各藥房均有出售或直向本局函購郵力不取

今日之三良

韋廉士大醫生紅色補丸其一也

[illegible]

有代售或直向本局函購郵費不取

韋廉士大醫生紅色補丸

鷄象標麥酒

請以有用的金錢購飲最上等的『帕仙兇柏麥酒』

此酒係熱帶最完美衛生止渴飲料沒有他學藥品及惡效力包含在內

藥之價格與別標相同請贈存在家以饗賓客

請飲一杯超的『帕仙兇柏』方知其味道之美呀

總代理　吧智仲西邁有限公司　新加坡　檳榔嶼　吉隆坡

SOLE AGENTS:—PATERSON, SIMONS & Co., Ltd.,
Singapore, Penang and Kuala Lumpur.

—破天荒第一期豐架潮音唱片出世—

潮音　老賽桃源班

曲名	唱員	張數
瞿廣人拖車會妻	老丑亞叙　烏衫尼姑	三片
百花亭	老丑昆炒　小生巧泉　花旦素蘭	一片
牛郎分家	老丑亞叙　老生金木　老旦梁根　小生巧泉	三片
織女弄梭	烏衫尼姑　女旦素蘭　女旦遠蘭	一片
七星沐浴	小生巧泉　烏衫木偶　烏衫尼姑　花旦英蓉	二片
江大脚	老丑昆炒　烏衫尼姑	三片
蔣興哥復妻	小生巧泉　老生木畢　烏衫尼姑　女旦岳蘭	四片
白氏取仙草	烏衫尼姑	三片
金來清戒賭	老丑帶君	三片

潮音　老中正順香班

曲名	唱員	張數
海天艷影	小生廖泉　花旦廖走　花旦鋼廷	四片
嬌英自嘆天　嬌英繡染病	老丑如松　軟丑華林　花旦秀琴　烏衫清正	四片
葉桂花探病	老丑如松　烏衫清正　軟丑華林	四片
洪天福服藥	老丑如松　烏衫清正　軟丑華林	二片
鐵中玉	花旦秀琴　烏衫廖走　花旦鋼廷	三片
惡姻緣	老丑如松	三片
別店	小生廖泉　烏衫好儀　花旦鋼廷	五片
薄命花聞報恕死	老丑如松　小生賢泉　軟丑華林　花旦廖走　烏衫清正	二片
三春才女	老丑如松　軟丑華林　花旦廖走	五片
雙假鬼	老丑如松	二片
雙解元建神	大吹谷　大鋼鼓	一片
鍾辰討妻（即雙春鎮上卷）	老丑如松　小生賢泉　老丑壯得　花旦秀琴	三片

星洲明星社籌賑會義游藝會

結束手續佈告

本會此次演劇籌賑承各界人士熱誠贊助結果全功告手續□告完竣茲將券芳名表諸報端以資鼓勵（恕不稱呼）

△購名譽券者

陳桂榮　洪高興　各二百元　陳嘉庚　蔡木益　各一百元　李丕樹　薛中華　各五十元　許光疆　林揚泉　各卅元　林樂祥　黃文彪　顏世芳　永昇五元　葉玉堆　胡文虎　俞東旋　陳清吉　黃鴻侍　吳勢齋　李金賜　四順　鼎隆　江文溶　林和泰　興記　萬泰和　邱登昌　萬興　□元　茂　僧曜宇　曾陀吉　李□□　鼎發　各二張二十八　顏明德　柯鴻南　李振殿　李清暹　許子貞　林金殿　陳世謀　馬啟福　何思敬　吳少□　□興　南　宋昌發　余多華　德興　萬泰興　郭德興　陳新聲　莪眉山　各一張一十五元　吳協之　邱□□　蔡□□　從　郭博興　王書士　李俊承　王馨世　陳敬慶　吳水紗　高會榮　恒利　福興　恒　興　蔡□□　曾武林　尚山機　大中局　玉　通　施清安　葉□　源　林忠木　陳延謙　光　成　薛武院　各一張一十元

七　三條共銀一千七百四十五元

△名譽會長交攝影券者

陳嘉庚　李　殿　宋昌發　□思親　林金殿　陳清吉　顏世芳　林鹿南　高銘任　林慶平　吳水紗　李春榮　益順　順源　卓永章　葉玉堆　興記　大中局　王書士　蔡隆福　陳世謀　黃鴻侍　高會北　福昶　吳繼之　李清暹　陳勁榮　林榮祥　林和泰　四順　林忠木　邱國珍　恒興　余東旋　李振殿　興南　胡文虎　鼎隆　恭多華　萬榮興　柯鴻南　王聲世　李俊承　玉通　曾武林　恒利　福興　郭德興　王嘉蔭　林佛泉　施清安　李金賜　林茂午　陳新聲　陳祥機　福通　馬啟福　顏明德　萬隆　莊丕唐　莊丕南　郭博興　張永福　葉有鑑　豐隆　各一枚五元共收來三百廿五元

▲購優等券(十元)者

盧清保　永春堂　怡和興　石香長　成興泰　俊昶　順□興　協和興　源榮興　錦祥機　星洲當局　李振殿　陳德春　日陞　□新　傳威利　成源分局　天一分局　小坡福源　長成　洪泉美　德源　福同成　楊勝興　廣昌　振華　余順興　元茂昌　萬春和　□□　全記　福泰　瑞春　恭安堂　黃□□　華光　□山機　永隆昌　泰興和　永同成　長福機　成保發機　振隆興　成□　胡載坤　□□□　永萬春　時錦　集□興　萬元和　鼎□　瑞和　振華興　新貴興　同利　新源　元成泰　□興　常景豐　黃玉頤　黃媚□　源成記　楊以熾　恒山亭　仙□宮　葉□珍

六十七條共銀六百七十元

(購超等券(五元)者)

葉啟明　蔡井田　古友軒　王碧蓉　環花公司　林永田　義成發　廣祥隆　泉泰　李長賓　漢勝　南國　永發興　萬發祥　南成興　陳啟興　恒元　順發　榮興隆　樂永吉　榮源利　怡記棧　啟泰　□□　福勝　公發　振發和　發安　永振安　源吉　炎成　聯合　振順　協成　胡振吉　合勝　公同成　兩順利　福合　薛德光　新合春　蔡萬和　泰興　泰祥　□□興　□利　瑞源　乾泰　榮明　□南　南隆　陳順成　東興行　怡成　源崇興　榮章　商務印書館　泰興　永生堂　德光　瑞和　聯益　□□　源春　福榮發　怡利　會星南店　合生船局　福昌　泰昌　廣永和　福　源　□利□　洪錦扶　永昌　馬□□　大　豐　何□昌　肇□　南天　新金源　福記　□茂　富□　黃玉□　陳福成　振通□□　吳和　源□□　義安　郭尚合　陳悦泰　永南興　金□　南成發　吳金利　福成　延發　永南生　□發　□□　永茂□　陳發成　光□□　方天乞　蘇文合　陳師昌　□□□　楊壽昌　邱清銓　□和　陶安　德昌隆　永元成　□□四　葉文慶　吳傳星　新振發　振成發　梁田　林鴻興　□□　發　□隆興　陳玉書二張　源安　□□機　陳夢生　□發　□□祥　龍川　廣福成　成發　□福成　瑞生　金發□□　同盛□　黃□□　啟□　福興□　同成發　同□興　永□□　南榮　□三和　林□□　王梅亭　林□□　林東□　□東　廣告公司　□順　金建昌　王時□　吳□和　□生

一百五十五條共銀七百八十一元

(購特別券(三元)者)

黃□□　□□　楊□□　新□□　新□發　成源　新順發　□□　伯衡　黃□□　大中局　李成□　□□□　邱甘□　□□　茂□　李□□　□成　黃□　□□　陳阿貴　□□□　□南□　即□　□州和　林□安　□□茂　□□　□源　廣光隆　公和　光　□□　李仁安　□□□　□利□　萬昌　何發順　□□　□□□　□□扶　東□　□□　大□　南□　□□　□□　新□發　□□□　茂□二□　□□□　□本□　□□　□□□　永□隆　順□　馬□□　□□　□發　振□昌　大□　□成□　□□□　□□□　陳桔□　朱□洲　林玉□　□□　林金　□□　洪金□　楊□春　莊祥□　□□　源合興　□□才　新□昌　□茂興　□發興　曾□□　黃□□　□□□　邱大保　王□□　□發　許□□二□　恒□興　□成發　福□　□興　和利　□金水　□□　李□光　□恒興　□□河　□□□　蔣□□　□玉□　陳光興　李瓜□　張仁□　東□沈衣　林和興　陳□□　永□　□□　陳□□　陳科□　□沙　元□　□□　□昌　□□　□□□　□□

▲購普通券(一元)者

□□　洪和□　楊成興　許鴻發　汪鴻春　祥和　曾□　陳□南　永□　□順　新兩發　新合發　祥　□□　新順心　廣茂莊　成□　新月樓　榮興　廣　發和　吳□隆　恒□當　福□□　□□隆　□大興　□牛□　林□江　□芳　沈□和　蔡井田二張　張伯衡　謝守□(虫旁)　呂玉全　萬□□　盧□□　黃惠華　□□秋　□□□　吳□安　□文印務　峰□　洪□坤　張□□　張水□　一百五□三條

共銀四百七，四元

▲現場交攝影券者

楊□□　張□□　□□化　□□□　陳清河　林□　才　林□欽　張□□　□□□　□□□　□□生　□創□　張同□　蔡文□　蔡悟井　卜□□　吳金□　陳□　□　林□生　白□□　吳□田　梁□芳　陳□民　蔡□□　□百□　高□三　黃□□　吳□水　吳□　南　□□　郭水□　楊□祥　王□□　蔣□□　每名二元共收來六十六元

▲購普通券(一元)者

無名氏十□　無名氏　六張　新泉和　楊□□二張　新□□　林□□　無名氏各二張　□□□　和成　□□□　□子□　天津　丁□佑　勝順　□□□　吳□□　陳□　陳水行　陳先合　□□□　□□　□□　朱□□　□□□　張□平　無名氏　□□□　□金□　□□　謝□□　李□□　王□　□□　□□　□月□　□水□　□□　白□□　吳□□　□□　陳□永　□山□　□□發　吳□□　吳□南　□□　□□　□□□　才□　□乃□　林□□　大□□　□□　□□　安□□　同□　振南昌　□□成　□□　□□□　□□□　□□　陳□□　□□□　□□□　□□□　合　□□□　文□□　永吉□　□□　□□　源□興　□□合　□□□　□□□　□□□　源□安　□□生　□□□　陳□□　□□　來利　□□□　□□□　□□堂　□□□　成□　□發□　□□堂　□□□　□□興　□□　□□□　□□□　□□□　□□三　□□　□□□　共和　□□□　□□興　厚□　□□□　□□□　許□□　□□新　□□□　□□　□二□　□□　□□□　共銀一百卅七元

▲購林和泰名義惠捐者

□□生　曾□□　□□□　謝□□　一百及八條　王和□仟元　無名氏　李□成　各十元　□□□　□□氏　各五元　許□文四元　□厚□　□□□　許鴻發　各二元　許丁生　□□□　□□□　□□□　□□□　何治金　何不才　□□□　□元　玉　成　吳先生　宋子江　名氏　□□　無名　民　吳永□　□□　陳統合　張□　郭□□　陳女士　□□□　各一元　零售五元　角　兩共共收九十九，四元二角

▲購飲中一虎標汽水惠捐者

葉啟明　五元　謝意　林和泰　葉探□　各二元　李□□　□□步　葉□□　□永□　亞　林□厚　根　陳世謀　王和□　平山□□　葉□□　林天□　□□□　□□□　□□□　□□□

費　謝惠　各一元　零售　十二元三角半　兩共一共收來四十一元三角半

▲陳吉祥酒樓菜館惠捐者

黃栩園女士　一元　謝言生　二元　蔡貞女士　林仁和　無名氏　曹泰女士　無名氏　吳先生　李□年　許鴻發　各一元　零售三元八角　兩共共收來廿二元八角

▲南洋兄弟煙草公司香煙惠捐者

林賜豐　謝言生　各二元　吳夕山　曹泰女士　俞捨少　林□　顏長□　謝實　劉八曜　許鴻發　各一元　零售二元半　兩共共收來一十四元五角半

▲□□□煙草公司香煙惠捐者

黃亞九女士　曹振龍　各二元　葉加□　謝天培　郭成宗　陳女士　各一元　零售□元一角　兩共共收來十四元一角

(會場售券)

會場售券兩共收來十六元

經手售券

南洋影片公司經手售券來銀五十六元

以上總共十二款銀四千四百四十七元

△進款支款總結如下

(進款)

名譽券共售銀　一千七百四十五元
優等券共售銀　六百七十元
超等券共售銀　七百八十一元
特別券共售銀　四百七十四元
普通券共售銀　一百二十七元
贈□費共售銀　三百九十一元
會場售券售銀　一百八十八元
會場售券售銀　十六元
南洋影片公司售券銀　五十六元

九條共銀四千四百四十七元

(支款)

戲院費及電燈工人一章銀六十六元五角
告白費及本坡日報四章八十九元
印刷費支票電版單收條廿八元
□□費買□□□□料去銀六元七角六占
布路費買白布及木料□品四十四元五角
汽車稅支還五項□□□□元五角
劇□品支化□及紙料四單□七元一角一占
□□□□及□□□□□大元五角
□□□買□□□□八張十二元一角八占
人力車□支□□及收□五單八十八元五角一占
存款　對□□□□公司(□□)一千七百元
存款　對財□□□(□□□)一千七□九十元　零三角四占
存款　對陳桂榮洪高興蔡木益君處(未收)共五百元
十三條共銀四千四百四十七元
(□有□□□□□□□)

滋補益體母

此(維他命)為英國專門精血及腸胃病衛生學博士發明由世界最著名的英國英亨大藥房創造發行數十載暢銷遍五洲其藥質係擇取魚肝油精液化運吩血質多方製煉最有功其補質勝過其他魚油十倍以上五一服即[illegible]胸肋[illegible]以[illegible]全體凡血氣衰弱心胃不調飲食不化形容枯槁咳嗽不止手足無力損骨和染工人辛苦勞事過勞體氣虛損以及婦女產後氣力月經不調骨症服之立見神效卽無論老幼服之亦能增強精神滋補壯骨老者能返童功者易長生其功效最以極較外市上所售之寶靈魚油并[illegible]以妻才卽藥以呆仁不但無滋補之可能而且反碍消化誠非其他所可同日而語也凡我同僑諸君欲求健康者請嘗試之

(一)服法每飯前服一二茶匙小孩一半

(二)價格每枝二元每打二十元批發從廉

(三)經售南洋各中西大藥房均有代售

另有一種(維他命)專治肺癆病

衛生自由牀

此自由牀係衛生學專家沙爾士發明為近時最實用之精緻品也本公司為提倡衛生利便起見特將此牀運來坡以供公用但此牀貨美價廉尤為[illegible]廣[illegible]貨無多購者從速茲將此牀特色之點陳之於左

(一)此牀為衛生博士發明在在以適合衛生為本位

(二)此牀係用上等鋼鐵為實精其堅固之彈性力能耐當為強韌

(三)此牀內部之牀褥係採取上等鋼質鼓舖光滑而堅固不必另舖布褥卽可用此牀自如旋轉順意舒且軟也

(四)此牀長六尺五寸闊二尺五寸其重量不過二十斤之則

(五)此牀可坐可臥可開可合隨用者便之便宜

(六)政府[illegible]只售一十五元並為批發特別

(七)此牀為醫院病家學校旅館最為適宜于軍旅行家以及野外遊行尤為最利便之物以其質小而携帶較也

(八)此牀現寄各大藥房均有代售

另圖[illegible]

(電話七百四十五號)

總發行　星洲仁濟大藥房

Hinnam & Little Dispensary Ltd.

309-311, North Bridge Road, Singapore.

正法國葡萄羅敏萬蘭池酒

羅敏萬蘭池酒

匿哥

法蘭西

正葡萄萬安池

上等萬安池

七州府及蘇門答臘之唯一代理人

羅敏三星萬蘭池酒

莫賓德有限公司

實叻分售處　二奶天宮 新成榮　十八溪橋 振源永　中街 永興號　大坡馬路 永[illegible]號　二馬路 乾元號　水仙門 新泰　牛車水 振[illegible]　東陵 錦安公司　馬車街 鄭錦發　各大酒庄及其他

叻報俱樂部

歡迎投稿

□筆記□

遇盜兩誌（一）

（遐心）

友人某爲余言：生平曾兩遇盜險：癸丑之歲：龍氏率軍侵粵：由西江梧節節攻入：羊城居民：懼兵燹將及：風聲鶴唳：人心惶惶：多有攜眷逃避者：家人促余（友自稱下仿此）早爲計：余初料龍氏兵：未必能長驅直下：意頗鎮定：旋出外探聞訊息：則前鋒已抵三水：乃急檢行李：挈眷：偕眷下船：往某鄉親串家暫避：船爲單行小輪：搭客紛紛搬運箱籠：人甚擠擁：的爲避地計者也：開行約三小時已出黃埔外：其地爲茭塘屬：土名四沙口：衆方指點蓮花山：謂此山高聳海中：常有舟行數小時：山峯依然在目：或曰：其下卽爲某某等處：方談話之頃：忽轟然一聲：一彈掠舟而過：衆大驚愕：以爲白晝搶劫：繼聞槍聲續發：戰事發生：流彈偶飛至：旋聞槍聲續發：一客呼曰：強盜來矣：亟指揮乘客：伏艙板上：毋動：余時坐處：逼近艙底房：乃急走下：此舟吃水頗深：槍在水平線下：子彈不能及：惟余家婦孺：皆坐船尾女位：四旁並無掩護：最爲危險：而艙壳拍拍之聲：尙接二連三：向余船轟擊：無可爲計：陡聞前客又呼曰：速放汽笛告警：又曰：將旗倒掛：繼復呼曰：嘻：女座中一小女子中彈矣：余駭甚：意余女時僅髫齡：方隨母在女座：疑客所呼：被傷者：卽此女也：奈此時子彈嘯然亂飛：無論如何：余決不能走至女客位：而觀被傷者爲何人：且余擧室偕行：若盜果攻入：劫掠財物之外：必且擄人：何能有倖

◎歐風◎美雨◎

女王西幸記（二）

旅中觀感：一處皆有一處之特點：簡括言之：德國之所長者：凡事注實用丹麥之所貴稱：愛人皆篤厚可親：埃及與意大利：皆以古蹟：饒有深趣：亦足動人歆羨：開羅安安晏王陵：遠古之所遺留：與夫羅馬教皇宮各國之所呈獻：珠光寶氣：古玩奇珍：爲他圖他地所不經見：義境之游樂：搭船至義海岸江下旋棧：卽東裝登陸：轉往浮里：而下楫於浮里市繁華中心之麗都：是蓋世界著名之游場也：其地有一特異之障象：令人百思而不得其解：蓋西方社會通行之習俗：向以小衫薄袴褻衣：祇用之在寢室：從未見諸大庭廣衆之中：惟麗都之客：小衫薄袴攜手閑步通衢：毫不爲怪：其女客且裸背露胸：袒露雙臂：曳拖鞋而獨步過市焉：何以獨無其人起而禁阻之乎：又義國之中原：崇皇拿市：向有大規模之音樂演奏團：在暑假期：團員游行沿海諸埠：設露天戲場以娛羣衆：予於義國西岸附近之王道：躬逢其盛：四五百名演員：同時上台：其中同奏提胡琴者：有二百人之衆：可稱大觀：惜乎任主角之女演員：身太肥胖：不能恰如書本中所描寫者之美麗耳；「記者按：義國海岸會衆演奏圖偉大宮殿之情：實與紐約市中心（跑馬圈）數台人會演之大戲：不相上下：西方人精神之富厚：誠足令人驚佩也」：

□男女問題□

讀了男冠女姓以後

「振亞」

今天讀了陶孟三山先生之「愛人的要求」：發生了不少感觸：同時又有需南先生的「男冠女姓問題」：而主張廢姓：使我禁不住也提起筆來開口來：拉拉雜雜的講幾句：以表示我的意見：

在孟先生的本身固然：一個人到了情投意合：而十分誠篤和熱烈的時候：對愛人任何要求：都可以滿口答允：以鞏固他倆的愛情：誠如先生所說「倘使你要我的心：我可以立刻挖出來獻給你」：這也無怪其然：是情熱應有的表示：就是陶女士因爲要達到打破數千年來：男性壓迫女性：而提倡男女平等的地位：也好像應有的要求：不爲過分：但是這個「男冠女姓」問題：關於個人算是小而又極微的：然而影響於社會：卻很大而且危險：倘使因此繼往開來：因循下去：不但失却男女平等的本旨：且無異於提倡女性對男性的反抗和報復：於相當的時期以後：造成未來的女男不平等：而釀成男子再向女子革命：遺來日無限的隱憂：這個「作俑」之罪：將要歸咎他們倆的愛：這是多麼的錯誤：亦恐非陶孟二先生的初意罷：老實說：我也是未婚隊裏的一份子：倘使將來我的愛人：有這個條件要求我呢：我決不承允的：並希望以後的志士：切不可再有這種條件：向異性的愛人要求：這是我的一點意思：

對於廢姓的問題：我也極贊成：而且極力主張：但是冠姓與廢姓：本來可以同時解決：不過社會上：不論那一樁事情：要實行起來：非用政治的力量：恐怕難達目的的：况且姓的問題：又是數千年來：遺傳下來的積習：就是用政治的力量去執行：也難免有許多老先生：保存舊勢力：起來反抗：做個障礙物：不如於廢姓尙未實行的時候：採用青黃不接的過渡辦法：男不冠女姓：女不冠男姓：各以自己本身固有的姓名稱之：到避免得多麻煩：又許合男女平等的本意：這一點意思：我希望貢獻給陶孟三山先生：修改訂婚條約的教

■名勝■紀遊■

波蘭之桃源

歐羅巴中部地方：有純用鹽類疊成之市街：卽波蘭國古剌克州之威里嘰村是也：此村內房屋道路：擧凡一切裝飾之物：無有非鹽所製成者：人祇知此地產鹽豐富：鹽質優良：而知有鹽街者甚希：蓋此街建築於巖鹽層中：巖鹽云者：因鹽由地中產出：掘坑採取：與炭礦無異：

按威嘰村附近之鹽苗：綿延橫互長約五百英里：廣約二十英里：厚約一千二百英尺：距今七百餘年前：已經開採：直至今日：僅掘此些微之一小部分耳：自地上至坑中：設有鐵路：而坑內早以掘出鹽層之廣地：築成馬路數英里之遙：沿路兩側：屋宇櫛比：凡此房屋：無不在鹽苗中劖鑿築成者：是村街市中：亦如普通地面上街市之設施無異：如停車場：廟宇：學校：公會堂：病院等：無一不有：然皆爲鹽層所建築者：恍如大理石之建築物：因巖鹽爲一種堅硬物質：故建屋或雕刻：非常適用故也：

就中尤以公會堂天井下所垂之巖鹽雕刻燈：最爲炫目：其大直徑十英寸：能燃二百四十燭光之電燈：發光時：映射於白色鹽壁之上：銀光照耀：燦爛閃鑠：他如桌椅箱櫃：亦無一不用鹽琢成：恍疑置身于水晶宮中

此街居民：約二千餘口：皆爲採礦者與其家族：子承父業：孫繼子業：累代相傳：專心工作：且守望相助：鄰里和睦：安居而樂業：歐洲大戰時：僅此一地方：未曾波及戰禍：世界之變換：亦無所目覩：殆無異世外桃源也：

△時人小傳△

黃晦聞

「野馬」

黃節：號晦聞：廣東順德甘竹鄉人：幼時：師事簡竹居先生：穎悟異常：文章尤爲逸出衆：廣文遜秀齋：旋應童子試：竟不能靑一衿：乃思遠赴秋闈：以求進售：然清制：各省鄉試：例非籍生不得入場：惟擧天秋闈：原備國子監學生應試：會朝廷賣官鬻爵：納約百金卽可得名監：黃旣邑庠不售：廣東鄉試又無資格應試：乃納貲爲太學生：應北闈試：爲閱卷某某：讀其卷：大加贊賞：向主攷力荐：謂才氣橫溢：應列前茅：距主攷正以其過于縱橫：故爲抑壓：竟使孫山：房師抗憤力爭無效：乃搜黃闈卷：宣布士林：加以批語：批云：「如此奇才：而不得售：不北走胡：必南走越耳：可惜：可惜：」使人邀黃一面：黃拒不赴：歸後：絕意功名：轉談革命：隨赴上海辦國粹學報：有聲于時：自民初任北大教授：今康始回粵：任教育廳長云：：

◎花絮◎

日本取締跳舞規則

（愛克斯光）

跳舞有含有誨淫性之可能：誨淫之力：常不減於淫書淫畫：而時髦士女：輒假藝術以爲掩飾：此誠自欺欺人之語：男女既作合體之運動：又復酥胸摟臂以助其勢：柔言媚態以動其情：雖在大庭廣衆之中：未及於亂：而靑年男女處此：果能心如止水一念不動乎：吾儕人非聖賢：未必能忘情絕欲：若猶謂淫書淫畫：則是有心之淫：而爲常人所征服耳：日本之淫風：幾於巴黎：陌上桑中：司空慣見：婦人貞淫：又無視爲當然職業：夫以若是之淫俗：則其風化初無所謂淫與不淫：惟於跳舞：尙加以嚴重取締：况以禮義自豪者：又爲可阿其所好而爲之掩飾耶：茲錄大阪朝日新聞所載日本取締跳舞最初之規則如下：以見日本之於跳舞：不禁猶禁也：

一・被跳舞之婦人：須有丈夫之承諾書：

二・跳舞場不得建築於寺廟：官公署：學校：以及必須靜肅之場所附近，又於住宅地域內附近：與既設有跳舞場之處：以及主要道路之傍：亦不能許可：地下室及三層樓上：不能設舞廳：跳舞廳寬須五十坪以下：天井高須十二尺以上：舞廳四壁：須裝置防音器：除必要之事務室：更衣室：儲物室：吃煙：休息室以外：不得多設房間：又出入之門須向外開：不得在內部裝設鎖匙：

三・跳舞場之營業時間：由日出至夜十一時半止：未成年之學生及帶酒：不得入場：又入場者在舞廳內：除飲食輕談之事外：不能飲酒：跳舞者須滿十四歲：未滿者不得入場：免許者入場時：須攜給與之貼有本人照像之免許證：[illegible]又不得於言語：動作：服裝以及其他有紊亂風俗之行爲：

此規則將於明年一月施行：不獨取締舞場：舞場亦受嚴重取締：其中有「出入之門須向外開：不得在內部裝設鎖匙」數語：細繹其意：非防不測：實防秘密賣淫：而便於檢查也：觀（不得多設房間）一語可知：又言語：動作：服裝及其他有紊亂風俗行爲：皆在取締之列：則跳舞誨淫：不可得矣：然跳舞之嚴氣正性如此：有幾人耶：稍一不慎：便遭法網：不禁猶禁之意：可以想見：但幾效他人之皮毛：曷若毅然禁絕之爲愈也：

◎瀛聞◎

現在的德國女子

「瀚靑」

德國雷克女士：生得一副好腿：且生性勇敢而善奮鬥：長力賽跑：是伊的拿手好戲：以兩分二十三秒五分之四的速度：保持女子八百米的世界紀錄：今年第九次世界運動會在荷蘭京城阿姆斯特丹擧行：德國亞林匹克委員會選伊做女子田徑賽隊的隊長：於是雄心勃發勤奮：成績突飛猛進：八月二日那天下午：伊在阿姆斯特丹大會中：便和世界各國的同性英雄擧行八百米的賽跑：只見伊兩條腿如飛似的向前奔：結果奪得第一：時間是兩分十六秒五分之四：打破伊自己以前的世界紀錄有七秒之外：

這二分十六秒五分之四的速度：不但在女子中可以說得千古未有：就是自「口旁」們全中國大學裏的運動員：夠得上資格和他一比身手的：也不過一打左右罷：要是一般普通中等學校的長跑選手和他跑起來：不消說總要被伊丟下小半過個子呀：看官們記好：這就是現在德國的女子呀：除盛於勝：總覺得有些難以爲情罷：

那天比賽的時候：能夠和伊一爭長短的：就是日本人的見絹枝女士：伊們倆到達終點的距離：不過數尺而已：人見女士的時間是兩分十七秒五分之四：茫雷克僅一秒：也可算得利害的了：但是人見女士跑完後以如同死去一般：足足隔了一刻鐘：方蘇恢復過來：人見於奮鬭精神：誰也不弱於雷克：有人說日本的國民性：[illegible]不我欺：

中央大學體育科主任吳蘊瑞先生：去年在德國考察體育：他回來說：德國學校裏的運動：完全是軍國民的訓練：取絕對嚴格的方法：而且男女運動的種類：幾乎是一樣：據德國一般醫生研究：說女子練習競技運動：在生理上並沒有甚麼妨害：祇要因人而施罷了：現在不問他有妨害沒有妨害：總之這是強種救國的起死回生丸：自「口旁」們東亞病夫：該醒醒罷：

□新事□

馮玉祥在京近况

「無畏庵主」

余有契友：在首都報界任事：與馮玉祥部長相契：頃來滬上：言馮在京：日必讀書數小時：日來方閱土耳其革命史：聞亦習音學業：馮極贊陶知行所辦之曉莊鄉村師範：嘗與人言：教學做三者：缺一不行：陳君可爲知教育之本：一日：偕至陶處：陶以大餅油條相款：晚間：偕卽臥於校內：榻間僅支一木板：上陳一被一席：與學生隨意談話：而學生亦忘其爲國府之軍政部長也：

■答語■問答■

答恨天生君（我的幾個疑問）

〔二〕「吐蟲主人」

三・德國基督教女同志工作

甲・這是人們的好奇心的表現無足爲怪：

乙・或者：伊性吸力太大：故易受異性的歡迎：

丙・或者欲提高女子職業：使伊在社會上能與男子同樣的謀生活：

四・男德國女子能充職女德國男子則不能

甲・因爲數千年來：中國的好規例：就是女治內：男治外：而且伊該受壓制于他；所謂唯「唯」：沿至現在：民智日開：男女欲解放了：故爲提高女權計：而尤女子在德國充職：

乙・現在雖說男女解放：而女性還不及男性的解放罷：故伊們終有私心爲擁護同性的利益起見：故絕不許異性的加入：

五・女子能理髮于男理髮店反是則不能

甲・這是歸平等的不平等了：從前是女子行動的不自由：現在男子的行動不自由了

乙・總之男性往往多患着「好奇」的毛病：而女性卻有嗎：不外無男性的勇體：

六・只准坐汽車兜來兜去：而坐馬車黃包車就不行

甲・這或者車的分別罷：因爲汽車是普通的搭客車：而黃包車是自家購的：况該車至多不過容納二人：所以兩不相識的坐同車：就易受人注意：要之：也是解放的不徹底：而兩性之間：[illegible]

本坡新聞一

僑胞力爭外交之去電

▲本坡牙科公會……

南京國民政府：分呈蔣主席：五院長：王外長：鈞鑒：對日交涉：請據理力爭：彼不退兵：勿與談判：新嘉坡牙科公會叩：寒：

新嘉坡山東慘禍籌賑會報告

▲第百九八天至二百零七天逐日收捐之數目

本會第百九八天「即十二月四號」共收一千三十伍元六角九占：又百九九天「即十二月五號」共收三百六十元零八占：又二百天「即十二月六號」共收一萬零四百七十六元八角：又二百〇一天「即十二月七號」收五百元：又二百〇二天「即十二月八號」共收三百八十七元二角一占：又二百〇三天「即十二月九號」共收五百三十一元：又二百〇四天「即十二月十號」又二百〇五天「即十二月十一號」兩天未收：又二百〇六天「即十二月十二號」共收八百〇四元三角四占：又二百〇七天「即十二月十三號」收一千[illegible]百元：

連以前百九七天所收一百十三萬九千四百八十八元〇三占再合為一 十五萬[illegible]千〇八十三元八角七占：

中華民國十二月十四日佈：

樹膠拍賣

本坡酉商會樹膠公所：十二日開第八百九十四屆拍賣：

△登錄　一・八三八・〇三九磅：合八二〇・五五噸：

△提出　一・五四二・五〇五磅：合六八八・六二噸：

△沽出　一・二二五・四二二磅：合五四七・〇六噸：

△倫敦現貨市價：每磅八邊士又十六份之七：

△紐約現貨市價：每磅一角七仙又八份之五：

▲本坡現貨市價：

標準煙花片無沽：

上等煙花片：每磅二角八占半至二角九占：

次等煙花片：每磅二角七占至二角八占二五：

標準白縐片　無沽：

上等白縐片：每磅二角八占七五至二角九占半：

次等白縐片：每磅二角六占七五至二角八占半：

上等棕縐片：每磅二角六占半至二角七占：

次等棕縐片：每磅二角六占至二角六占二五：

碎　縐　片：每磅二角一占至二角三占：

樹　皮　縐：每磅二角至二角〇半：

下屆拍賣：定期本月十九號星期三日舉行云：

僑星平民學校之四週紀念會

本坡僑星平民學校，成立以來，已屆四年，將于明日上午十一時舉行四週年紀念及第一班畢業典禮：晚間並假新世界戲院開學生遊藝會，以為助興，經已發出請柬，邀各界蒞往觀禮云，

哲人其萎

(晏谷稿)陳子樑先生別，清宇，為南洋國民黨中堅人物，昔年中山先生倡設海外革命機關部，先生與有力焉，且平日於催眠術學，大有研究，民七曾受東京催眠治療博士證書，近因受風寒微恙，一疾不起，本月初三日午刻卒於家，享壽五十九，遺下子女各二，孫有五，聞者傷之，

醫差勒索小販入獄三月

有加八百二十三號孟加里人警差某甲：被控犯勒索之罪：前日由府署二堂提訊：先由梧槽區長鳩龍氏主控：稱當日彼在捕房頭廳兩坐：偶望笑芝律與亞利宮律之接角處：見有無數小販：羅列品物于騎廊下：旋見該差（被告）趨前：與一小販(原告)談話：隨又行至舊日蘇丹宮門口：該小販即以物與之：彼覺得此差舉動離奇：因上前執之：從差手中搜獲手巾一條：解而視之：中有銅幣共一角六占：遂拘之返署焉：繼由小販出堂證稱：差遍他代表向各販討錢：每名兩占：倘不遵依：則將被拘去：並將各物毀壞：彼等不願因小失大：只得遂其所欲云：被告自辯：否認有勒索事：被乃向原告借錢買藥云：法官歌黎氏聆各方供詞畢：以依照所供：顯係勒索：姑念被告年輕：因只判入苦監三個月：以示薄懲云：

大叢林之蒸私酒

△有大蒸酒器四具

△拘獲華人二人

在亞逸喇渣律與荷蘭律之接壤處：距離約五百碼之遙：有一叢林：內有大蒸酒器四具：每個可於一小時內釀酒四加倫：前日為警長忌士氏破獲：當警長到步時：見有華人四名正在忙於工作：此四酒器貯酒精：約有二千加倫：紙裝酒十五加倫：但地上有車之輪跡：表示有大幫私製酒正已發出：恰在公差到達之前相去未幾：此四華人瞥覺公差：知法所難容：相率奪命奔逃：警長亦督率隨從追逐：卒捕獲兩人：行將控之於案：至在逃兩人：聞警探現仍在密緝中：務求弋獲以得歸案究辦云。

應該被責的賭童

有未成丁之粵童甲乙二人，前晚在直落勿剎加律背後之小巷內，聚賭紙牌，被第九百五十一號警差瞥見，拘控于官，昨午由法官夢梨氏提訊，據兩人次第供稱，彼與萬直落勿蘭加律附近之工人外寓，因無有職業，故以賭博為消遣云，法官聆畢，判笞責甲六藤鞭，乙因年紀稍稚，則減責一鞭云，

發現陳其芳詐騙案

△假冒胡漢民名義

△向林漢河騙去五十元

上星期三日：本埠領事館曾經登各報通告一則：專以最近有名陳其芳者：在南洋一帶：冒用胡漢民氏名義：詐騙錢財：通知僑胞各界：一體橫防：免為所愚：茲聞在此通告未發登之先：本埠思明藥房林漢河醫生：曾被陳某者騙去銀五十元：事緣十月三十號：有陳姓者：自稱胡漢民之妻弟：為倫敦某大學醫博士：現任國府行政院委員：今以某項使命：南來過叻：將搭原船前往檳城：當彼船過廈門時：曾往見林文慶博士：得林介紹信：囑抵叻時訪見林醫生：林醫生深信不疑：招待周到：敘談未幾：陳即辭去：聲言將返下原船：不意去後一二小時：又忽忽趕至：謂上岸過久：船已先行：不及趕附：惟行李等及重要文件：均在船上：而登岸時又少帶現銀：因乞假銀五十元：將拍無綫電至船上囑照料行李，本人擬即搭火車赴檳：林醫生又深信不疑：慨然允其所請：其後即函知廈門林博士：報告陳某過叻一切：而林博士覆信：則謂並無其事：繼又得閱領事館通告：始知已為所騙：因此林醫生乃於前日特到中央捕房報案：請為緝究云：

精緻之房間出賃

啓者茲有在絲絲街連排之建築物其中有精緻之房間甚多擬即出賃電燈自來水皆備欲租者請至下列住址接洽此佈

J. S. Nathan, No. 2, Prince St., Singapore.

民國十七年十二月七日　字

▲匯票行情一覽表

匯香港銀行掛牌	一百元銀行貼出	十元六二五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十元五
匯汕頭兌現銀票	一百元銀行貼出	十七元六二五
匯廈門銀行銀票	一百元銀行貼出	十七元
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十六元八七五
匯福州銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十七元五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十七元二五
匯安南銀行掛牌	一百元銀行貼出	十元三七五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十元二五
銀行買現銀票	一百元銀行貼出	十元
匯上海銀行掛牌	一百元	八十七両三七五
銀行兌現銀票	一百元	八十七両 五
銀行買現銀票	一百元	八十七両
匯呂宋銀行掛牌	一百元	一百一十三元
期票三十天兌	一百元	一百一十五元
匯暹羅銀行掛牌	一百銖	八十元
還銀銀紙兌出	一百銖	八十二元
匯仰光銀行掛牌	一百元	一百五十三盾
期票三十天兌	一百元	一百五十五盾
匯高浪賓銀行掛牌	一百元	一百五十三盾
匯馬呂勞銀行掛牌	一百元	一百五十五盾
期票三十天兌	一百元	一百五十三盾
匯紐約銀行掛牌	一百元	五十六元二五
期票三十天兌	一百元	五十七元一二
匯雪梨銀行掛牌	每元	二司令三個二七三二
匯加吉打銀行掛牌	一百元	一百五十三盾二五
期票三十天兌	一百元	一百五十五盾二五
△印度盾▽	一百元	六十四元六二
匯望厘銀行掛牌	一百元	一百五十三盾二五
期票三十天兌	一百元	一百五十五盾二五
匯檳榔嶼銀行掛牌	一百元貼銀行	二角五
△紙幣▽	一百元	二角五
匯加拿巴銀行掛牌	一百元	一百三十九盾二五
期票三十天兌	一百元	一百四十一盾二五
△木啡盾▽	一百元	七十一盾
匯泗水銀行掛牌	一百元	一百三十九盾二五
期票三十天兌	一百元	一百四十一盾二五
匯三寶壟銀行掛牌	一百元	一百三十九盾二五
期票三十天兌		一百四十一盾 五
倫敦現銀票易中	每元	二司令三個三三二
期票三十天兌	每元	二司令三個三三二
金葉每兩		六十六元一
英國金鎊每個		九元零六
△銀價市		二十六元二五
昔土庫錫		一百一十二元二五

土產行情一覽表

新嘉坡白椒	九十四元
頂上烏椒	六十七元
又中	五十七元
又冇	四十七元
白椒	八十四元
本坡上烏椒	六十四元
又中烏椒	五十八元
文島頂上白椒	九十八元
又烏椒	四十六元
一號椰干	十元零二五
二號椰干	十元零
三號椰干	九元七
頂上碩莪粉	四元一二五
又上	四元二
碩莪粉	四元一
又中	[illegible]元
總下碩莪粉	四元一五
幼粒	八元四五
中粒	八元七五
幼壬	八元七二五
廿蜜關價	七元五
二號廿蜜關價	一十二元五
二號赤廿蜜	一十二元
三號廿蜜關價	十元五
烏廿蜜土庫關價	十三元
廿二號粗花糖每担	五元三
廿六號粗花糖每担	五元九
四十四號幼花糖每担	七元 五
木坡和豐椰油	十八元
芳昌椰油	十七元七角半
又十五斤	二十元
大獎土油每箱	五元一
王標土油每箱	五元
[illegible]標土油每箱	四元九
[illegible]標土油每箱	五元
高蒙兒嘜多上	一十八元五
又嘜箱	十六元五
沙勞越兒嘜多	十七元五
又嘜箱	十六元五
巨港嘜兒嘜多上	十八元五
一號水牛皮每箱	三十元
二號水牛皮每箱	廿六元五
一號牛皮每担	五十九元
二號牛皮每担	五十五元五
水牛角每担	二十元

△樹乳行情

英國八鎰士七一二

美國一角七占六二五

現貨二角九占

八月期二角九占

九月至十月三角二占五

十一月至十二月三角二占五

△米價行情

群興隆紅鋤米	三百一十三元
兩發利紅芝蘭米	三百一十六元
成興利紅印米	三百一十六元
又紅印舊米	三百四十七元
又糯	一百三十三元
永和興紅鋤舊米	三百二十九元
太和盛青鶴舊米	三百三十七元
又青印米 、	二百四十四元
廣元利青定舊米	三百三十三元

▲輪船入口▼

船名	由	到	公司
[illegible]	由暹加里	初五到	恆美
豐[illegible]	由[illegible]洲	初五到	和豐公司
文[illegible]	由浮羅廣宜	初五到	張順美
豐利	由米勞爛	初五到	福豐盛
吉打	由加吉打	初七到	實得力洋行
全生	由檳榔嶼	初八到	實得力洋行
[illegible]	由香港 上海	初八到	和豐公司
[illegible]加大	由[illegible]	初八到	德利洋行
萬福士	由[illegible]	十三到	和豐公司

▲輪船出口▼

△陰十一月初六日即一號輪船出口▽

船名	時刻	開往地點	公司
不爾施尤士	上午九點	往岷勞爛	和豐公司
文律	上午九點	往浮羅廣嶼	張順美
豐[illegible]	上午九點	往龜嶼　小孫嶼	和豐公司
豐[illegible]	上午九點	往龜嶼　大孫嶼	和豐公司
豐[illegible]	上午九點	往浮羅廣宜	和豐公司
朱源	午十二點	往暹羅　麻坡	實得力洋行
泰東	下午一點	往廖披	同記代理
福南汝	下午三點	往呂宋　安順	德示必洋行
堅打	下午三點	往吉蘭丹口　檳榔嶼	實得力洋行
顯美	下午三點	往實[illegible]　福加里	成茂茂
丕厘旋	下午四點	往荷蘭	恆生

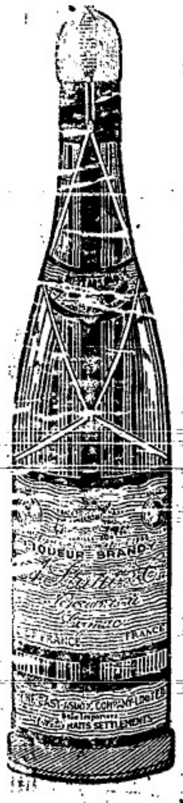
A. Staub & Co., Cognac.

《純潔葡萄汁萬陽池酒》

滋味溫和可口實爲芬芳最上之酒也

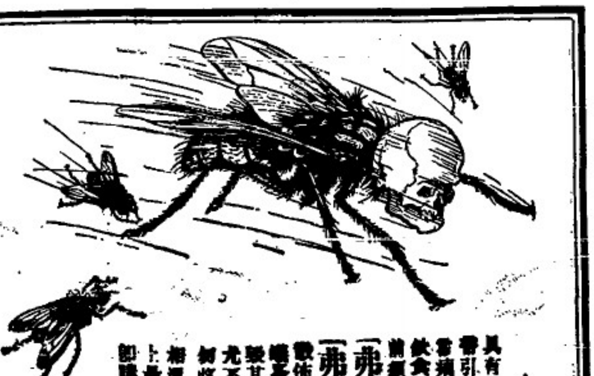
嘗試「斯答」之三星或五個王帽之萬蘭池酒一次則諸君必不欲再飲其他任何牌頭之酒矣

唯一輸入人伊士亞細亞公司啓



Sole Importers:

The East Asiatic Company Ltd. Singapore.



△死亡迅速

具有傳實傳染性疾症之蒼蠅能帶引一切霍熱症小兒之瘧疾症等病症等之微菌於諸君之衣服飲食及身體上諸君未受其害之前須將此有翼之害蟲殺斃請用「弗力」以殺蒼蠅

「弗力」於數分鐘即能將屋中散佈疫病之蒼蠅蚊子臭虫油虫螞蟻等清除淨盡且能搜索其巢盡殺其蟲卵殺死中無却無害於君尤不沾污

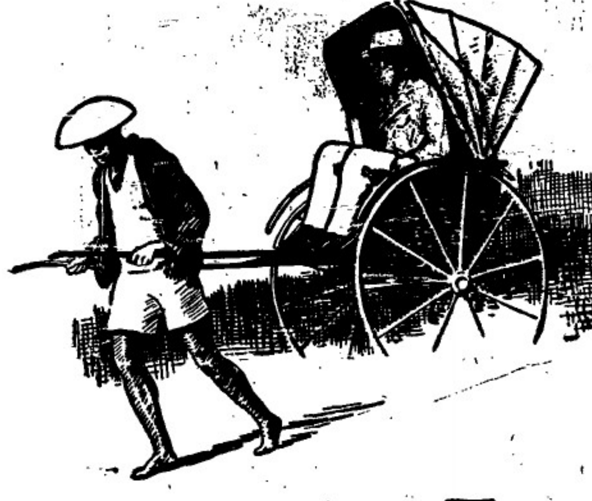
但將「弗力」與普通之殺虫粉相混亂其殺虫能力甚大係世界上最大殺蟲藥之製造者所製請即購用并請置其噴射器

（九〇七）

Distributed by
Wm. Jacks & Company, Singapore—Kuala Lumpur.
McAlister & Company, Ltd., Penang—Ipoh.

FLIT

爲諸君防衛起見唯有射害之(弗力)出品



商人須飲文家宜

諸君是否已預備一種敏捷之手段進行所欲得之良好機會以爲獲利之坐乎？而於日間辦公終了之時是否有精神充足之感覺以享閒暇之光陰？

若非如此，諸君必需飲文家宜矣！蓋此奇異之補酒，功能振作心神，使身體強壯及健全。嘗諸君覺得煩悶或操勞過度之病苦，即請購置一罇，飲用一杯之後，則諸君當感覺其新生機及精力繼續輸入血管矣。

（九）

凡商人欲使其精神能幹須飲文家宜也。

此種補酒業經醫士一萬七千位介紹於大英國內矣

WINCARNIS

"The Wine of Life"

Local Agents:—
HUTTENBACH LAZARUS & SONS,
Singapore, Penang, Kuala Lumpur and Ipoh.

大東影相館

亞米年街門牌二十一號
即同德書報社街 德祥號
一千九百號
(影藝展覽會)(得第一獎牌)
EASTERN STUDIO 24, Armenian St. Phone 1981.
李仁觀影相師啟

△培錫就誓

△本日國際 閻錫山已就國府委員職

△蔣主席情殷誼渥 △認老總當不客氣

△本報本日上海專電 蔣介石昨日在私宅設筵晏閻錫山

東省近訊

△本日國際 張學良已劃分東三省為七軍區以便省防

南京示威運動之面訊

○十二月十四號南京電：反日會昨日下午舉行示威運動：要求宣佈關稅自主：關於中日談判：須公開辦理：並否認所謂西原借債：民衆于會議後：往搜檢王外長住宅：將傢私搗毀：當局聞耗：即號召有力軍隊及警察隊維持秩序：並將財部：外部：及日領事署四週特別守衛：蔣介石曾召見國民黨總部各領袖：嚴爲責備：令其設法制止云云：

○同日又電：今日下午南京國務會議：討論昨日外長住宅被搜掠之暴動：歸咎於示威者之所爲：並決定以後非得有政府之許可：不准在首都舉行羣衆會議云：「路透社」

中英稅約完成

▲未談及領事裁判權

○十二月十三號東京電，中英二前所交涉之關稅協定，現已完成，而領事裁判權問題，稍後討論云：「日日新聞」

中丹條約簽字

○十二月十四號上海電，中丹條約本月十二號已簽字，其條件與中德條約約同云，「路透社」

○南洋影片公司特別通告

凡有被該公司欠款及未清手續者請持約據至士庫街六號曾及意岩之律師處理會查該公司將全盤生理出頂設欠者如過七日「由十五號起」不至當作無效應并此聲明

民國十七年十二月十五日　冊

○廣告

宏美公司股東負責不干咸宜公司之事恐口說無憑特登報端俾衆週知此告

退股人咸宜公司
承股人宏美公司

民國十七年十二月十五號（冊）

△重要聲明

啓者本號自收盤以來對於欠人各項均已清還惟街市尚有欠及本號而未收者爲數亦殊不少茲由登報日起仍由鄙人出發爲收倫各號欲還款項時應注意單上有陳天發之簽押及蓋本號之正印方爲有效此佈

源合春號陳天發啓

民國十七年十二月十二日　冊

○店鋪出賃

啓者茲有極合營業之店鋪出賃在街門牌廿八及廿九號合意者請依下列住址前來接洽此佈

J. S. Nathan, No. 2, Prince St, Singapore.

民國十七年十二月四日

張永福先生 令嫂
舜琴碩士與
羅勝某博士 結婚誌喜

琴調
基固

新嘉坡南洋影公會同人敬賀

△馬來聯邦鐵路總局通告

△耶穌誕節假平減價車票事

逕啓者茲因耶穌聖誕節假之期特訂自十二月廿一，廿二，廿三，廿四，廿五，及廿六等日發售各等廉價車票於來回之車票僅取其一次加半之車費凡在馬來聯邦各埠之二車站間皆可購買此等來回廉價車票「在吉蘭丹屬內者僅可購得其屬內各處之車票不得通過暹羅邊界之鐵路」但其最低票價一等須達二元二等一元三等五角方可

此等車票自一九二八年十二月廿三日起至廿八日止皆可於各日中作往返之用但用爲繼續往返之路程者則其尖車須於一九二八年十二月廿八日晚十二時以前開行者方可

夜間快車上之床位不敢担保其必有

其餘關於該車之時間及票價等項可向各車站詢問便悉

馬來聯邦鐵路總局總理士得拉會謹啓

一九二八年十二月十二日

美國政府實驗戒烟斷癮滋補 威利糖 大批到叻

Williams Cake (Patented U. S. A.)

△鴉片煙毒之害威利糖解毒：……

夫血液之流行於人體也，乃血液中氣素養氣 Oxygen 以行之，而鴉片則含有減少養氣，敗壞鐵素之主要成分，爲日過久，血球中養氣稀少而淡氣 Nitrogen 漸增，鐵素無養氣滋氣，其運動遂現停滯，此時非藉鴉片之力，不能恢復血液流行原狀，若一日停吸，血卽凝滯，精神萎頓，此爲吸烟成癮之一秘，鴉片係麻醉之藥，少吸能助腦力，與飲酒同，且能行氣安心，免人愁慮，但爲日稍久，而無新鮮血液滋養腦部，則腦失其功用，乃亟需鴉片，不能提其精神，此成癮之二秘，此二癮雖似異，而理則一，究其毒力，大抵能麻醉腦神經，並害及腸胃，故無論何法戒之，人身所受之毒害相同，非有藥先解其毒，則難云戒煙也，

美國喬治咸廉博士所發明創製之 威利糖 乃以環球醫學界所公認之滋補聖品維太命 Vitamin 花旗黃參 American ginseng Extract 及雲腿膏精爲主要成分，更加以數種珍貴原料提煉而祕製者，能解烟毒且能補血強腦培元益精安神健胃，凡戒烟之人，每多睡眠不安筋骨痠痛忽寒忽熱，頭昏耳鳴，腹痛瀉瀉等症，若服此藥，則安然無恙，

服法 威利糖味甘微帶苦，甚適入口，服量視烟癮之大小而定，每日吸鴉片一錢者，應服威利糖一餅，大小則照增減，吸烟幾次，亦服幾次，用開水冲服後，不得再吸鴉片，烟癮小者，一星期卽可戒絕，再服此藥，一二月卽可恢復精神。

證明 凡戒烟藥多含嗎啡，各國政府對於此類之藥，多特別注意，威利糖出品，美國政府加獎，特許專利權，運到上海，經上海英法兩工部局驗明內無毒質，中國海關化驗，給有進口官許證，中國國民政府衛生局化驗註冊，農商部給證保護威利糖註冊商標權，中國拒毒會嘉獎威利糖，新加坡海關驗明無毒准許入口。

特別減價批售 此威利糖與吃烟同胞有密切之關係，敝行不投遠遠，轉運來此，全非爲謀利之利計也，茲訂每打售銀十元，有批發大批者，格外從廉。

吉隆坡經理處古路律六號
柔佛 麻坡二馬路四十號社盛昌
馬六甲經理處

本埠分售處
吉寧廟街漢陽公司
海山街南國神農藥房
大馬路會豐商店
大坡奈士威路泰山商店
小坡涇水路南洋酒店

上海三德洋行新加坡分行
新嘉坡海山街門牌十九號
電話三千九百零四號

啓者本公司有限托只賣及廉托外埠出售與無關係及一切事情可向本公司索取如蒙惠顧無任歡迎此佈

The Singapore Manufactory Co. Ltd.
11, Battery Road, Singapore

星洲巴特利律十一號星洲製造有限公司啓

一九二八年十二月十四日　十八

○退股聲明

啓者小號名下所占士乃律大安公司股份現已頂與大安公司全盤生份用大安公司名義照舊營業以後生意盈虧均歸承頂人大安公司之事與小號全無關係誠恐未及週知特此登報聲明

退股人柔佛峇株協安號謹啓

中華民國十七年十二月十三日（三）

△承退聲明

啓者茅寮火車頭街門牌二百六十一號友協發公司原係劉金聲與友誠齋亞三人合創今因與友誠齋亞三人意欲另圖營業所有股份頂與劉金聲承受以後友協發公司如有對街市一切賬項未清者由登報日起一星期內前來理會逾期乃係自誤特此聲明免滋後論

承頂人劉金聲
退股人友誠齋亞啓

民國十七年十二月十二日

○退辦聲明

敬啓者貴叻小坡巫拔律門牌九十六號新順興號該厝原何棣子(人壽)自已手頭查因志意自愿將該厝底托中就與何阿養君承頂三面言明中面議定時值實價將該厝底退底出英六銀五百元正該厝自民國十七年十二月十一日起其保約登報一概並無交清在前新順興號與人往來數目擔保揭借會款來賬所有未清者即新向經手理明倘有此係不到者係其自誤與承頂人無涉特此聲明永無後論佈知(其招牌係和記)

退辦人何棣子(人壽)
承頂人何阿養　披露

民國十七年十二月十一號

Coughs, Bronchitis

療治咳嗽及氣管炎聖藥

安奇爾藥水已受環球人士公認爲醫治傷風咳嗽及不消化等症之極妙藥水

此藥水用時不惟可以強健腸胃可以消化力增加而令人身壯力健此藥水受令嫌嚼醫者治療腸胃疾病之用各大醫院亦時時應用此藥以爲病者調身健體之用也

各大藥房均有發賣

（七）

THE PERFECT EMULSION
ANGIER'S EMULSION
ENDORSED BY THE MEDICAL PROFESSION

THE NEW FORDOR

新式（福特）轎式汽車最完善最時舒適之汽車界中一樣革多數其精研最新式一種之汽車亦不過加是能省最美之輕汽車也要是車於製造中藏積少之事件其不精美華

加冷芽蘆車

Ford

FORD MOTOR CO. OF MALAYALIMITED SINGAPORE

SOLE AGENTS:
F. A. BARTHOLOMEUSZ, LTD.,
1a, RAFFLES QUAY, SINGAPORE.

花沙呢洋行之獅標汽水

出世已近五十年

沙示水 大/小 樽每打 一元/八角

此種沙示水係以最老之中國方劑及最良之原質所製并注有彈力之空氣故潔淨異常爲東方各處所不能比擬者

請時常購飲之

此乃爲諸君健康之一種飲料也

FRASER & NEAVE LTD.
AERATED WATER SPECIALISTS, SINGAPORE.

廣告

啓者本埠老[illegible]街門牌A字鋪壹號監淡什貨生意原係龍程通業有等合股創辦今因志趣則業愿將鋪號生意及傢私鋪底全盤頂與王永會承受添加公司二字日前鋪號龍程通業有等有與[illegible]商號來往貨項以及揭借担保轇轕(單旁)等情自登報日起一連拜內對鋪號龍程通業有等是問逾期自誤此後與承頂人鋪號公司無涉至於日後生意盈虧與出頂人龍程通業有等無干先此聲明以免後論此佈

出頂人龍程通業有等仝啓
承頂人王永會 有[illegible]

中華民國十七年十二月十日 [illegible]

承頂聲明

此啓者實叻小坡桂英實得力門牌一百二十九號五號新發興飯店原係鄭自己手創生理茲因志趣則業願將該店生理器具全盤貨底托中退縦與鄭大英君承頂接手開張其招牌另行改換新號興公司該店現中核算計得英大銀六百元自民國戊辰年十月念六日起其餘該帳一星期後前在新發興與人往來數目債保揭借會款來歷所有未清者即向與經手理明不干承頂人之事倘若逾期係是自誤特此佈知

退縦人陳[illegible]謹啓
承頂人鄭大英

中華民國戊辰年十月廿六日（星）
大英一千九百二十八年十二月八號

以果子製成無乾燥其粉末易消化其味甘適口實日用不可少之飲品老少咸宜均合飲用凡經著名醫生介紹爲治大便閉結腸胃不調膽汁不勻食物不化腦痛昏暈皮膚不潔遍身不暢等下腦身有水濕風狀發熱之唯一妙藥凡住於熱帶地方者之尤合

英文(果子鹽)及(以諾)等字乃英京寳福伊挪有限公司之(註册商標)

ENO'S
Trade "FRUIT SALT" Mark
(眞正果鹽)

THE NATIONAL COMMERCIAL & SAVINGS BANK, Ltd.
SINGAPORE BRANCH.

香港
國民商業儲蓄銀行
星嘉坡分行
行址在紀厘亞街門牌第十四號
No. 14 Chulia Street, Singapore.

裝修行將完善擇吉開始營業

古門提之克士合地

此罐頭克士合乃用最熟之茄

製造味香適口能增加餘白食品

之美味各罐頭伙食店均有出賣

SOLE AGENTS:
KATZ BROTHERS LTD.
SINGAPORE

唯一代理人吉氏兄弟有限公司